

COCINA - COZINHA

ENCIMERA, ZÓCALO, MÓDULO, PUERTA Y FRENTE DE CAJÓN
TAMPO, PAINEL DE PAREDE, FRENTE E INTERIOR DE ARMÁRIO

 polyrey®





Polyrey®, marca del Grupo Wilsonart®, líder mundial en superficies decorativas, destaca por sus conocimientos técnicos y un buen hacer francés de más de 60 años.

Desde la fabricación de la resina hasta la entrega, Polyrey® dedica una atención especial a cada etapa para garantizar productos de calidad.

La innovación se pone al servicio de los usuarios para desarrollar superficies técnicas y decorativas a la altura de cada proyecto. Además, Polyrey® implementa cada día una política responsable, respetuosa con el medioambiente, la salud y el bienestar.

Con gran presencia en Europa y en todo el mundo a través de más de 650 colaboradores, Polyrey® desarrolla sin cesar soluciones cada vez más funcionales, inspiradoras y responsables.

Marca do Grupo Wilsonart®, líder mundial das superfícies decorativas, a Polyrey® é reconhecida pelas suas competências, adquiridas através de um know-how francês acumulado ao longo de mais de 60 anos.

Da produção da resina à entrega, a Polyrey® dá uma atenção particular a cada etapa para assegurar a qualidade dos seus produtos.

A inovação é colocada ao serviço dos utilizadores no desenvolvimento de superfícies técnicas e decorativas à altura dos desafios de cada projeto. A Polyrey® tem também um compromisso permanente com a responsabilidade e o respeito pelo ambiente, saúde e bem-estar.

Com uma sólida presença na Europa e no mundo, e mais de 650 colaboradores, a Polyrey® continua a desenvolver soluções cada vez mais eficientes, inspiradoras e responsáveis.

CREA TU COCINA

ELIGE MATERIALES VERSÁTILES, INSPIRADORES Y
SOSTENIBLES

Puertas y frentes de cajón
Frentes de armário

Puertas y frentes de cajón
Frentes de armário

Encimera
Tampo

Frontal
Painel de parede

Isla
Ilha

Barra
Tempo de mesa

Módulos
Interiores de armário

Costados
Painéis laterais

50 Diseños
Decorativos

12 Acabados
Acabamentos

CRIE A SUA COZINHA

MATERIAIS POLIVALENTES, INSPIRADORES E DURÁVEIS À SUA ESCOLHA

PRODUCTOS PERFECTAMENTE ADAPTADOS

Cocinas ofrece productos innovadores que le permitirán crear la cocina de sus sueños.

- **Laminado HPL** (encimeras, zócalos, módulos, puertas y frentes de cajón)
- **Compacto HPL** (encimeras, zócalos, módulos y puertas)
- **Tablero de composite aluminio** (zócalos de cocina)
- **Tableros melamina** (módulos, puertas y frentes de cajón)

PRODUTOS PERFEITAMENTE ADAPTADOS

A gama Cozinhas propõe produtos inovadores, perfeitamente adaptados à decoração do seu espaço de sonho.

- **Termolaminado HPL** (tampos, painéis de parede, frentes e interior de armário)
- **Compacto HPL** (tampos, painéis de parede e frentes)
- **Compósito de alumínio** (painéis de parede)
- **Placas de melamina** (frentes e interiores de armário)

FORMATOS OPTIMIZADOS

Los formatos de nuestros productos están optimizados para satisfacer mejor sus necesidades:

FORMATOS OTIMIZADOS

Os formatos dos nossos produtos são otimizados para responder da melhor forma às suas necessidades:

LISTO PARA USAR / PRONTO A USAR

Tablero listo para usar: para hacer el menor número de cortes posibles y desaprovechar lo mínimo (tamaño estándar para una encimera o un zócalo de cocina)

Para reduzir ao mínimo os cortes e os desperdícios (formato standard de tampo ou de painel de parede)

TABLERO ENTERO / PAINEL INTEIRO

Tablero entero (formatos más grandes): para ofrecer la posibilidad de utilizar la máxima cantidad de material en diferentes superficies de aplicación.

Painel inteiro (formatos maiores): permite utilizar o máximo de material em diferentes superfícies de aplicação



A. W172 - Woodstone Gris - EXTRAMAT / B. C148 - Chêne Pyla - EXTRAMAT / C. B070 - Blanc Megève - FUSION / D. C166 - Calacatta - FA / E. C129 - Chêne Bastide - EXTRAMAT
F. B200 - Boston - EXTRAMAT / G. N105 - Noir Absolu - ROCHE / H. T108 - Travertin Naturel - EXTRAMAT / I. A120 - Aracena - EXTRAMAT / J. B134 - Béton Griffé - EXTRAMAT



A B C

PRESTACIONES COMUNES

LAMINADO
HPL

TERMOLAMINADO
HPL

La versatilidad de nuestros productos ofrece numerosas posibilidades para el diseño de cocinas, así como **prestaciones comunes** para un resultado de calidad, fiable y duradero.

*A polivalência dos nossos produtos permite numerosas aplicações na cozinha, com um conjunto de características que lhes dão todas as qualidades necessárias para um resultado **fiável e durável**.*

CARACTERÍSTICAS COMUNS

COMPACTO
HPL

COMPACTO
HPL

A. W172 - Woodstone Gris - EXTRAMAT
B. C148 - Chêne Pyla - EXTRAMAT
C. O102 - Oxydo Noirci - FUSION
D. C133 - Chêne Vendôme - EXTRAMAT
E. B070 - Blanc Megève - TOUCH
F. M141 - Marbre Venexia - EXTRAMAT
G. C198 - Chêne Saïto - ESSENCIA
H. E107 - Élément - ROCHE

Higiene - Higiene



Fácil de limpiar
Limpeza fácil



Apto para el contacto alimentario
Adequado para contacto alimentar



Antibacteriano
Antibacteriano



Abrasión
Abrasão



Rayado
Riscos



Impactos
Choques



Calor 180°C
Calor 180°C



Manchas
Manchas

*Según la norma EN438 / De acordo com a norma EN438.

ENCIMERA LAMINADO HPL

Polyform® & Polyrey HPL®

Diseños
Decorativos

38

10 Acabados
Acabamentos

TAMPOS DE COZINHA TERMOLAMINADO HPL

Polyform® & Polyrey HPL®

¿Por qué elegirlo?

- Amplia gama de diseños y acabados
- Espesor 38 mm
- Económico
- Grandes formatos ideales para islas

Porquê escolher este produto?

- Ampla seleção de designs e acabamentos
- Espessura 38 mm
- Económico
- Grandes formatos ideais para ilhas



Fácil de trabajar
Fácil de maquinar

LISTO PARA USAR / PRONTO A USAR

ENCIMERA / TAMPO					
	POLYFORM® CANTO RECTO CANTO RETO	412×65 cm 307/305×65 cm	38 mm	Soporte - Tablero de partículas hidrófugo Se suministran 2 m de tira termoplástica para el canteado lateral <i>Suporte em painel de aglomerado hidrófugo</i> <i>Fornecido com 2 m de orla termoplástica para a orlagem</i>	Stock en fábrica <i>Em stock</i> <i>na fábrica</i>
	POLYFORM® CANTO POSFORMADO CANTO BOLEADO	412×65 cm (1 Canto redondeado / 1 Canto boleado)	38 mm	Soporte - Tablero de partículas hidrófugo Se suministran 3 m de tira laminada para el canteado lateral <i>Suporte em painel de aglomerado hidrófugo- Fornecido com 3 m de orla laminada para a orlagem</i>	
		412×90 cm (2 Cantos posforma- dos / 2 Cantos boleados)		Soporte - Tablero de partículas hidrófugo <i>Suporte em painel de aglomerado hidrófugo</i>	

TABLERO ENTERO / PAINEL INTEIRO

POLYREY HPL & ACCESORIOS / POLYREY HPL & ACESSÓRIOS					
	POLYREY HPL® Laminado HPL para aplacar sobre un soporte <i>Painel sandwich HPL</i>	412×132 cm 412×151 cm 432×166 cm 307/305×132 cm	0,6 - 0,8 mm	Núcleo marrón posformable (excepto Touch y Touch Roche) <i>Núcleo castanho postformável (exceto Touch e Touch Roche)</i>	Stock en fábrica <i>Em stock</i> <i>na fábrica</i>
	BANDA DE CANTO ORLAS	Termoplástico <i>Termoplástico</i>	1,4 - 2 mm	Rollo de 5 ml / Diseños disponibles para encimeras con cantos rectos <i>Rolo de 5 m / Decorativos disponíveis em tampo com canto</i> <i>reto</i>	Bajo pedido <i>Por</i> <i>encomenda</i>
		Estratificado <i>Estratificado</i>	0,6 - 0,8 mm	Rollo de 3 ml / Diseños disponibles para encimeras con cantos posformados <i>Rolo de 3 m / Decorativos disponíveis em tampo com canto</i> <i>boleado</i>	
	COMPLETE COLA Y SELLADOR DE JUNTAS COMPLETE COLA E JUNTA DE ESTANQUI- DADE COMPLETE	Bote de Cartucho de 290 ml	Alta adherencia, impermeable, sin contracción <i>Elevada aderência, estanque, não retrátil</i>		Stock en fábrica <i>Em stock</i> <i>na fábrica</i>
			Cola / Cola	Sellador de juntas/ Junta de estanquicidade	
			Neutre	Fudge Silver Grey Jet Black Pewter Grey Slate Grey	



Productos complementarios: para saber si el diseño que ha elegido está disponible para zócalos de cocina, módulos, puertas o frentes de cajón, consulte la tabla de disponibilidades en las páginas 76-81. / *Produtos complementares: para conhecer a disponibilidade do decorativo escolhido em painéis de parede, frentes ou acabamentos de armário, consulte a tabela de disponibilidade nas páginas 76-81.*



Más diseños disponibles en nuestra Colección Interiores, en polyrey.com.
Mais decorativos disponíveis na nossa Coleção Decoração de Interiores em polyrey.com.



*Más información en la página 64
Mais informações p 64



A. C182 - Chêne Adrian - ESSENCIA
 B. N005 - Noir - TOUCH
 C. GE0A - Geometry - SHELL MATT



El diseño Chêne Adrian combinado con el acabado ESSENCIA confiere a la encimera un auténtico efecto de madera maciza.

O Chêne Adrian, combinado com o acabamento ESSENCIA, confere ao tampo um efeito de madeira maciça verdadeira.

A

B

El acabado FUSION ofrece un ligero relieve mate-brillante que da al diseño un efecto oxidado y patinado para una materia viva de tacto tosco.

O acabamento FUSION propõe um ligeiro relevo mate-brilhante que dá ao decorativo um efeito oxidado patinado, sugestivo de um material vivo com um toque rústico.



O102 - Oxydo Noirci - FUSION



El acabado ESSENCIA subraya el veteado de la madera y la autenticidad del diseño con un efecto cepillado y un tacto mate natural.

O acabamento ESSENCIA realça a expressão das essências e revela a autenticidade dos decorativos para obter um efeito de madeira escovada e uma sensação mate natural ao toque.

C182 - Chêne Adrian - ESSENCIA



A



La tecnología y composición de los acabados TOUCH confiere a las superficies propiedades antihuellas y protege la apariencia y elegancia de los diseños mates.

A tecnologia e a composição dos acabamentos TOUCH fazem com que as superfícies sejam anti-dedadas, preservando a estética e a elegância dos decorativos mate.



B

A. N005 - Noir - TOUCH ROCHE
B. F026 - Feutre - FA



C

D

CARTA DE COLORES HPL



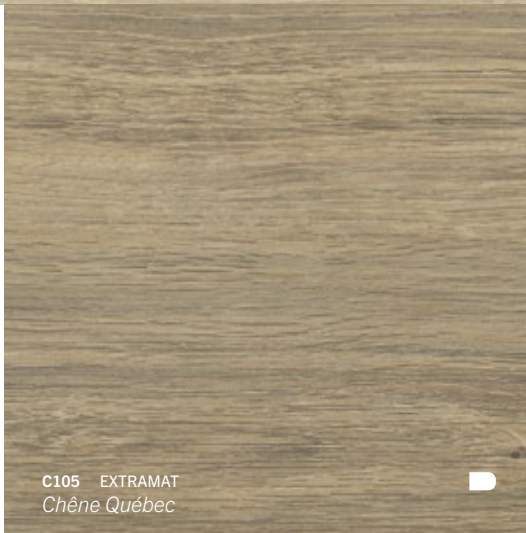
C192 ESSENCIA
Chêne d'Armorique



C129 EXTRAMAT
Chêne Bastide



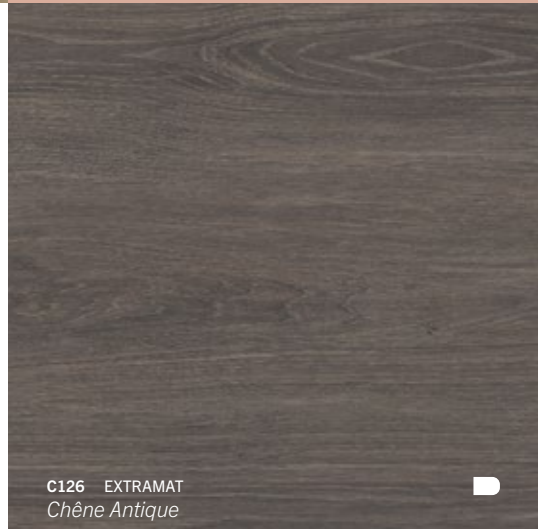
M122 EXTRAMAT
Multiplis Nature



C105 EXTRAMAT
Chêne Québec



MADERA
MADEIRA



C126 EXTRAMAT
Chêne Antique

CATÁLOGO DE CORES *HPL*

C182 ESSENCIA
Chêne Adrian



C148 EXTRAMAT
Chêne Pyla



T112 ESSENCIA
Teck de Ceylan



C179 ESSENCIA
Chêne des Massifs



C133 EXTRAMAT
Chêne Vendôme



C149 EXTRAMAT
Chêne Colorado



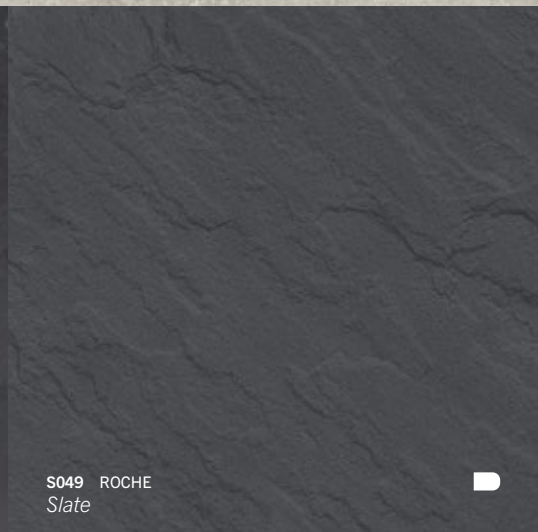
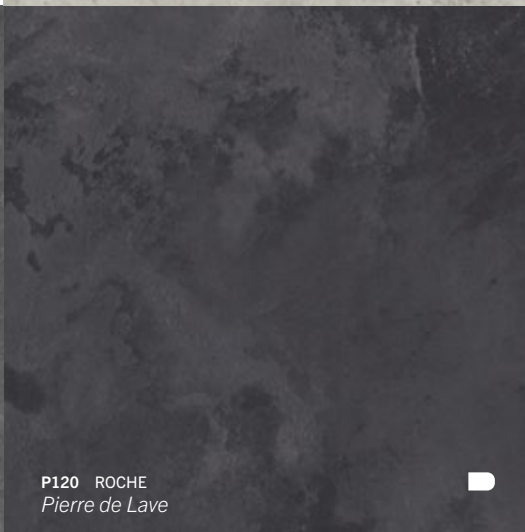
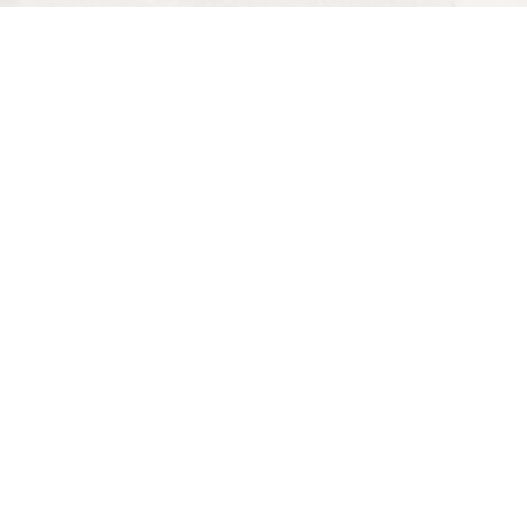
C186 ESSENCIA
Chêne de Combrailles



CANTO RECTO
CANTO RETO

CANTO POSFORMADO
CANTO BOLEADO

CARTA DE COLORES HPL



CATÁLOGO DE CORES *HPL*MATERIAS
MATERIAISM141 EXTRAMAT
Marbre Venexia
 CANTO RECTO
CANTO RECTO

 CANTO POSFORMADO
CANTO BOLEADO

 ANTIHUELLAS
ANTI-DEDADAS
B200 EXTRAMAT
*Boston*W172 EXTRAMAT
*Woodstone Gris*B134 EXTRAMAT
*Béton Griffé*M113 FUSION
*Magma*L032 GRANIT
*Lima*C193 GRANIT
Carbonite

CARTA DE COLORES HPL

METÁLICO
METÁLICO

C151 ROCHE
Caldeira

I004 ALLIAGE
Inox Brossé

M112 FUSION
Manganèse

B099 FA
Brushed Metal

O102 FUSION
Oxydo Noirci

S126 FUSION
Seattle

CATÁLOGO DE CORES *HPL*

B068 SURF
Blanc Chamonix



B070 TOUCH
Blanc Megève



B070 FUSION
Blanc Megève



LISOS
LISOS

 CANTO RECTO
CANTO RECTO

 CANTO POSTFORMADO
CANTO BOLEADO

 ANTIHUELLAS
ANTI-DEDADAS

N005 TOUCH ROCHE
Noir



N005 TOUCH
Noir



ENCIMERAS **COMPACTO HPL**

MONOCHROM & REYSITOP®



A. C166 - Calacatta - FA / B. B200 - Boston - EXTRAMAT
C. C192 - Chêne d'Armorique - LINIMAT / D. M138 - Marbre de Paros - EXTRAMAT
E. B199 - Béton Calade - ROCHE / F. M137 - Marbre Palazzo - FA

TAMPO COMPACTO HPL

MONOCHROM & REYSITOP®

¿Por qué elegirlo?

- Tablero fino
- Cantos no tratados
- Posibilidades creativas: fregaderos bajo encimera, ranuras escurrer platos...⁽¹⁾

Porquê escolher este produto?

- Tampo fino
- Sem orlagem
- Possibilidades criativas: lava-louça sob a tampo, baixo-relevo para escorredor...⁽¹⁾



Mecanizable en la masa
Maquinável na massa



Imputrescible
Imputrescível



Impactos⁽²⁾
Resistente aos choques⁽²⁾

LISTO PARA USAR / PRONTO A USAR

ENCIMERAS / TAMPO						
	MONOCHROM Efecto monobloque Efeito homogêneo (ver la pág. 26 / consulte a página 26)	305×64 cm	12,5 mm	Núcleos teñidos en masa: Blanco Frío, Blanco Cálido, Gris, Beige y Extra Negro Núcleos tintos na massa Branco Frio, Branco Quente, Cinzento, Bege e Extranegro	Cantos listos para usar, biselados por las 2 caras y los 4 lados Cantos prontos a usar, chanfrados nas duas faces e nos quatro lados	Stock en fábrica Em stock na fábrica
	REYSITOP® Resistencia Extrema SURFACE+ Extrema resistência SURFACE+ (ver la pág. 28 / consulte a página 28)			Núcleo Extra Negro Núcleo Extranegro		

TABLERO ENTERO / PAINEL INTEIRO

COMPACTO HPL & ACCESORIOS / COMPACTO HPL & ACESSÓRIOS								
	MONOCHROM Efecto monobloque <i>Efeito homogêneo</i> (ver la pág. 26 / consulte a página 26)	307/305×132 cm	10 - 12,5 mm	Núcleos teñidos en masa: Blanco Frío, Blanco Cálido, Gris, Beige y Extra Negro <i>Núcleos tintos na massa Branco Frio, Branco Quente, Cinzento, Bege e Extranegro</i>		Canto bruto <i>Canto em bruto</i>	Fabricado por encargo <i>Por encomenda</i>	
	REYSITOP® Resistencia Extrema SURFACE+ <i>Extrema resistência SURFACE+</i> (ver la pág. 28 / consulte a página 28)	307×132 cm		Núcleo Extra Negro <i>Núcleo Extranegro</i>				
	COMPLETE COLA Y SELLADOR DE JUNTAS <i>COLA E JUNTA DE ESTANQUICIDADE</i>	Bote Cartucho 290 ml	Alta adherencia, impermeable, sin contracción. <i>Elevada aderência, estanque, não retrátil</i>				Stock en fábrica <i>Em stock na fábrica</i>	
			Cola / <i>Cola</i>	Sellador de juntas / <i>Junta de estanquicidade</i>				
			 Neutre	 Fudge	 Silver Grey	 Pewter Grey	 Slate Grey	 Jet Black



Productos complementarios: para saber si el diseño que ha elegido está disponible para zócalos de cocina, módulos, puertas o frentes de cajón, consulte la tabla de disponibilidades en las páginas 76 - 81. / Produtos complementares: para conhecer a disponibilidade do decorativo escolhido em painéis de parede, frentes ou estruturas de armário, consulte a tabela de disponibilidade nas páginas 76 - 81.



Más diseños disponibles en nuestra Colección Interiores, en polyrey.com.
Mais decorativos disponíveis na nossa Coleção Decoração de Interiores em polyrey.com.

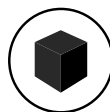


Más información en la página 64
Mais informações na página 64

(1) La instalación del Compacto HPL requiere precauciones particulares. Antes de proceder a su colocación, consulte a nuestros expertos.
O Compacto HPL requer precauções específicas na sua aplicação. Para mais informações, consulte os nossos especialistas antes de proceder à instalação.
(2) Según la norma EN438 / De acordo com a norma EN438.

Fichas técnicas y de instalación disponibles en polyrey.com / Fichas técnicas e de instalação disponíveis em polyrey.com

COMPACTO HPL TEÑIDO EN MASA MONOCHROM



Efecto monobloque
Efeito homogéneo

Material versátil, robusto y sofisticado

La combinación armónica de diseños, núcleos y acabados reinterpreta la piedra, la pizarra, el cuarzo o incluso el mármol para crear cocinas con todo el encanto de las materias naturales.

Los núcleos blancos, beige y grises requieren un cuidado especial al cortarlos. Nuestros expertos le ayudan a conseguir el mejor resultado: consulte nuestras fichas técnicas e instrucciones de instalación en polyrey.com

Material polivalente, denso e sofisticado

A harmonia entre os decorativos e o núcleo, combinada com a seleção de acabamentos, reinterpreta a pedra, a ardósia, o quartzo ou até o mármore, para oferecer à sua cozinha a estética dos materiais naturais.

Os núcleos brancos, beges e cinzentos exigem uma atenção especial no corte. Para um resultado perfeito, os nossos especialistas podem ajudar: consulte as nossas fichas técnicas e de instalação em polyrey.com

- NÚCLEO BLANCO
FRÍO NÚCLEO BRANCO FRIO
- NÚCLEO BLANCO CÁLIDO
NÚCLEO BRANCO QUENTE
- NÚCLEO BEIGE
NÚCLEO BEGE
- NÚCLEO GRIS
NÚCLEO CINZENTO
- NÚCLEO EXTRA NEGRO
NÚCLEO EXTRANEGRO

ANTIUELLAS
ANTI-DEDADAS

B188 TOUCH
Blanc Neve

C166 FA
Calacatta

T108 EXTRAMAT
Travertin Naturel

E107 ROCHE
Elément

M137 EXTRAMAT
Marbre Palazzo

COMPACTO HPL TINTO NA MASSA **MONOCHROM**

16 Diseños
Decorativos

5 Núcleos
Núcleos

Acabados
Acabamentos **5**



COMPACTO HPL EXTREMA RESISTENCIA REYSITOP®

SURFACE+

La tecnología **SURFACE+** se adapta a usos horizontales intensivos (encimeras de cocina, barras, mesas y mostradores o estanterías...) con una exposición constante, tanto en espacios privados como comerciales.

- Mayor durabilidad
- Superficie probada por encima de los requisitos normativos (EN438) contra el desgaste, los impactos y el calor

Su núcleo ultracompacto de color Extra Negro ofrece perfiles perfectamente limpios e infinitas posibilidades creativas (grabado, mecanizado, etc.)

A tecnologia **SURFACE+** dá uma resposta adequada aos usos horizontais intensivos (tampos de cozinha, tampos de mesa, balcões de atendimento, prateleiras, etc.), sujeitos a solicitações repetidas, tanto em espaços privados como comerciais.

- Durabilidade reforçada
- Superfície testada para além das exigências normativas (EN438) relativamente a desgaste, choques e calor

O seu núcleo extranegro ultracompacto permite perfis perfeitamente homogéneos e possibilidades criativas infinitas (gravura, maquinagem, etc.)

Más resistente que otros Compactos HPL

Mais resistente do que os outros Compactos HPL



Desgaste
x2,5 más resistente
que otros Compactos HPL*

Desgaste
2,5x mais resistente
do que os outros Compactos HPL*



Impactos
x3 más resistente
que otros Compactos HPL**

Choques
3x mais resistente
do que os outros Compactos HPL**.



Calor
Hasta 210°C
durante 10 min***
sin decoloración ni deformación

Calor
Até 210°C
durante 10 min***
sem descoloração nem deformação

* Hasta 400 revoluciones en vez de 150 en el test Taber Abraser (según norma EN438) / * Até 400 ciclos vs. 150 ciclos no Taber Abraser; teste segundo a norma EN438

** Hasta 500g a 2m de altura en vez de 0,6m (según norma ISO 13894-2) / Até 500 g a 2 m de altura vs. 0,6 m; teste segundo a norma ISO 13894-2.

*** Probado según la norma EN438 / Teste segundo a norma EN438.

COMPACTO HPL EXTREMA RESISTÊNCIA **REYSITOP®**

12 Diseños
Decorativos

Acabados
Acabamentos **3**

1 Núcleo Extra Negro
Núcleo Extranegro







A



Ideal para un acabado homogéneo, el diseño BOSTON sumado a un núcleo gris confiere a los proyectos un efecto monobloque, de juntas invisibles.

Ideal para um look integral, o decorativo BOSTON associado ao núcleo cinzento dá aos seus projetos um efeito homogéneo sem juntas visíveis.



El Compacto HPL permite crear cualquier tipo de funcionalidad: ranuras escurrer platos, fregaderos bajo encimera, etc.

O Compacto HPL permite todas as combinações funcionais possíveis: baixo-relevo para escorredor, lava-loiça sob o tampo, etc.



A. B199 - Béton Calade - ROCHE
B. C121 - Ciel de Brume - FA



Nuestros tableros enteros pueden usarse para otras aplicaciones en combinación con la encimera: islas, barras, zócalos y rodapiés de cocina etc.

Os nossos formatos de painéis inteiros permitem outras aplicações em harmonia com o tampo: ilhas, tampos de mesa, painéis de parede e rodapies, etc.

C. T108 - Travertin - EXTRAMAT
D. G077 - Galet - TOUCH



El acabado Touch antihuellas confiere un profundo efecto mate y un tacto aterciopelado. Gracias a su tecnología innovadora, los arañazos superficiales pueden eliminarse*.

O acabamento anti-dedadas Touch exibe um efeito mate profundo e uma sensação ao toque aveludada. Com a sua inovadora tecnologia de superfície, os microriscos superficiais são reparáveis.*



* Más información sobre los acabados en la página 62
 * Mais informações sobre os acabamentos na página 62



A

B



Utilice un mismo diseño para la encimera y el frontal de cocina gracias a nuestra oferta de tableros enteros

É possível criar o tampo de cozinha e o painel de parede com o mesmo decorativo com a nossa oferta de painéis inteiros

CARTA DE COLORES COMPACTO HPL

B188 TOUCH
Blanc Neve



B170 FA
Blanc Absolu



M138 EXTRAMAT
Marbre de Paros



B200 EXTRAMAT
Boston



E107 ROCHE
Élément



C163 TOUCH
Ciment Brut



I004 ALLIAGE
Inox Brossé

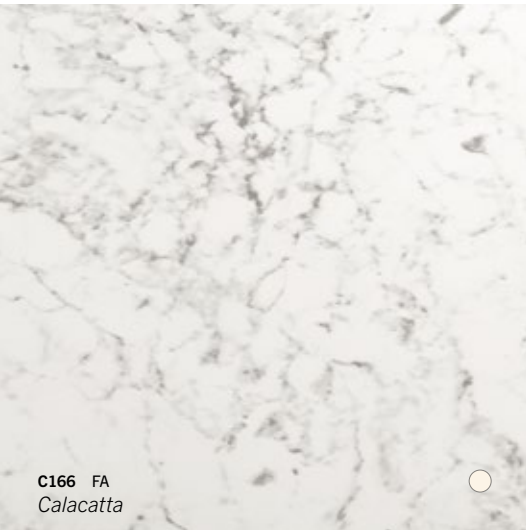


M137 FA
Marbre Palazzo

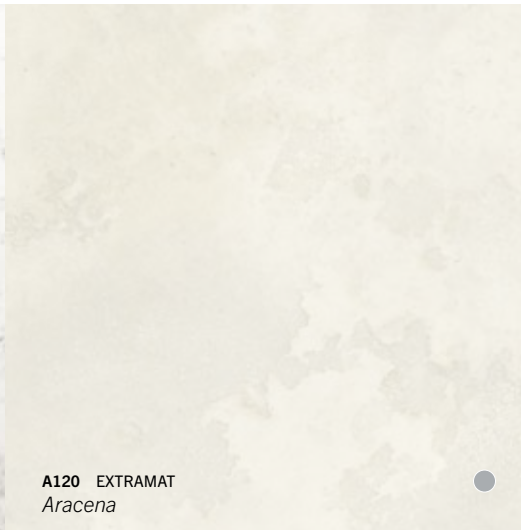


-  NÚCLEO BLANCO
FRÍO / NÚCLEO BRANCO FRIO
-  NÚCLEO BLANCO CÁLIDO
NÚCLEO BRANCO QUENTE
-  NÚCLEO BEIGE
NÚCLEO BEGE
-  NÚCLEO GRIS
NÚCLEO CINZENTO
-  NÚCLEO EXTRA NEGRO
NÚCLEO EXTRANEGRO
-  ANTIHUELLAS
ANTI-DEDADAS

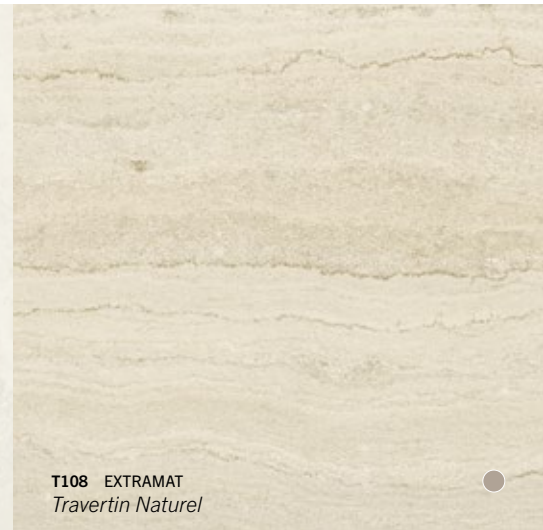
CATÁLOGO DE CORES COMPACTO HPL



C166 FA
Calacatta



A120 EXTRAMAT
Aracena



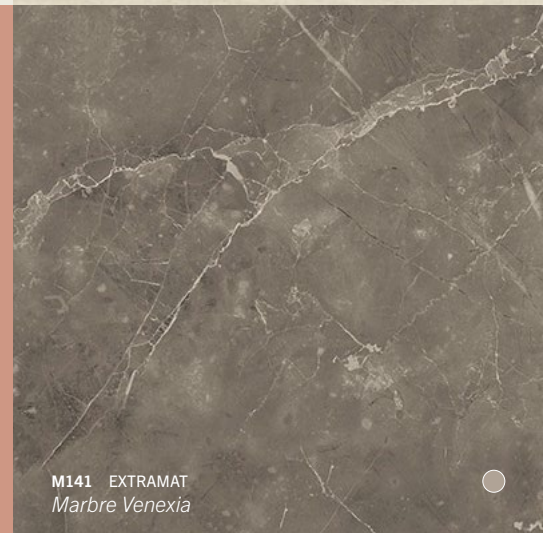
T108 EXTRAMAT
Travertin Naturel



B134 EXTRAMAT
Béton Griffé



MONOCHROM
EFECTO MONOBLOQUE
EFEITO HOMOGÉNEO



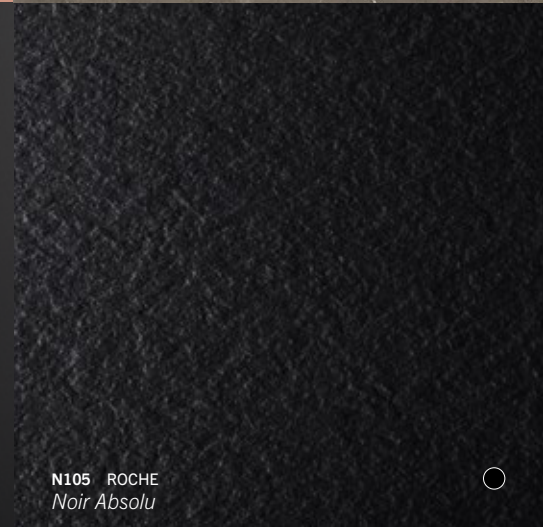
M141 EXTRAMAT
Marbre Venexia



F084 TOUCH
Fonte Noircie

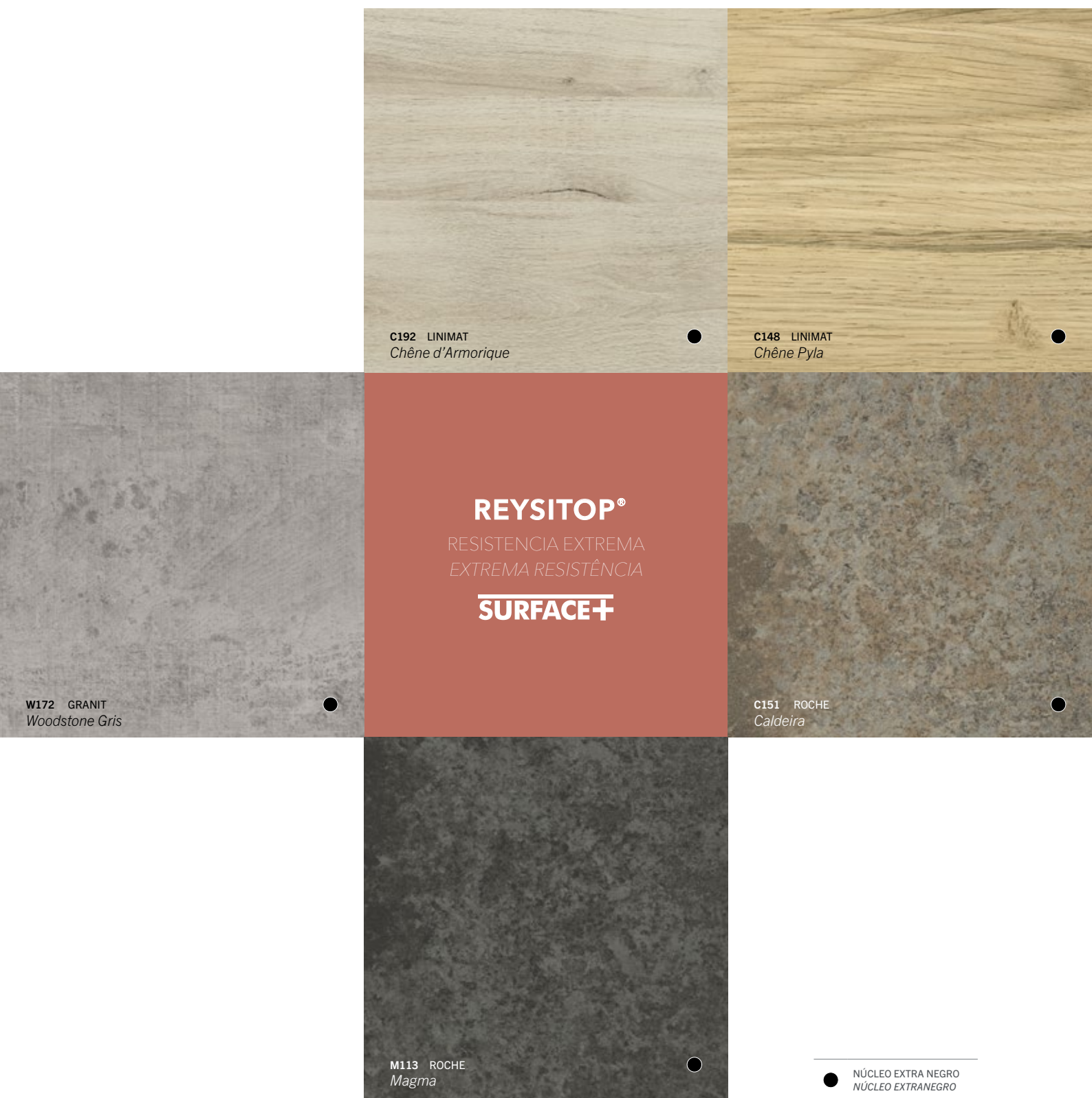


N110 TOUCH
Noir Sidéral

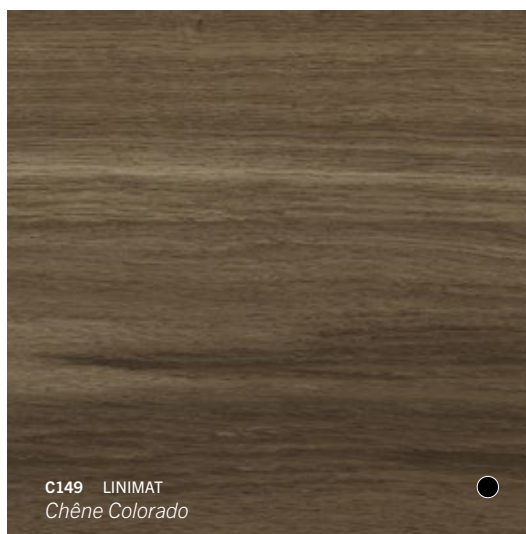


N105 ROCHE
Noir Absolu

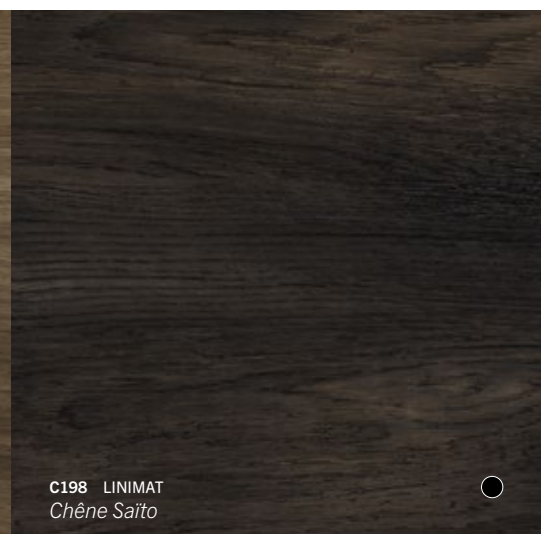
CARTA DE COLORES COMPACTO HPL



CATÁLOGO DE CORES COMPACTO HPL



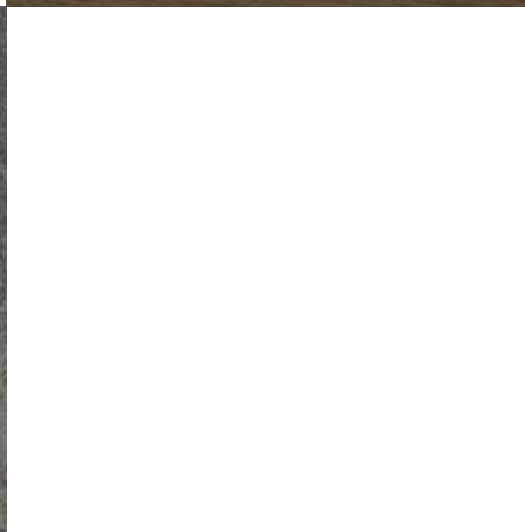
C149 LINIMAT
Chêne Colorado



C198 LINIMAT
Chêne Saïto



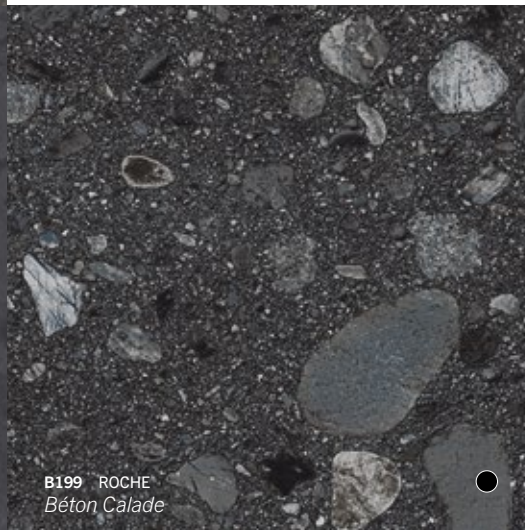
M112 GRANIT
Manganèse



U192 GRANIT
Underground Fonte



P120 ROCHE
Pierre de Lave



B199 ROCHE
Béton Calade



O102 GRANIT
Oxydo Noirci

GUÍA COMPARATIVA

PARA ELEGIR LA ENCIMERA MÁS ADECUADA PARA SU COCINA

Nuestras encimeras de Laminado HPL y Compacto HPL son muy duraderas y se adaptan perfectamente al uso horizontal. Esta guía comparativa le ayudará a seleccionar el producto más adecuado para sus necesidades. Una vez elegido el acabado, le recomendamos que lea las Precauciones de uso y cuidado en las págs. 62-63.

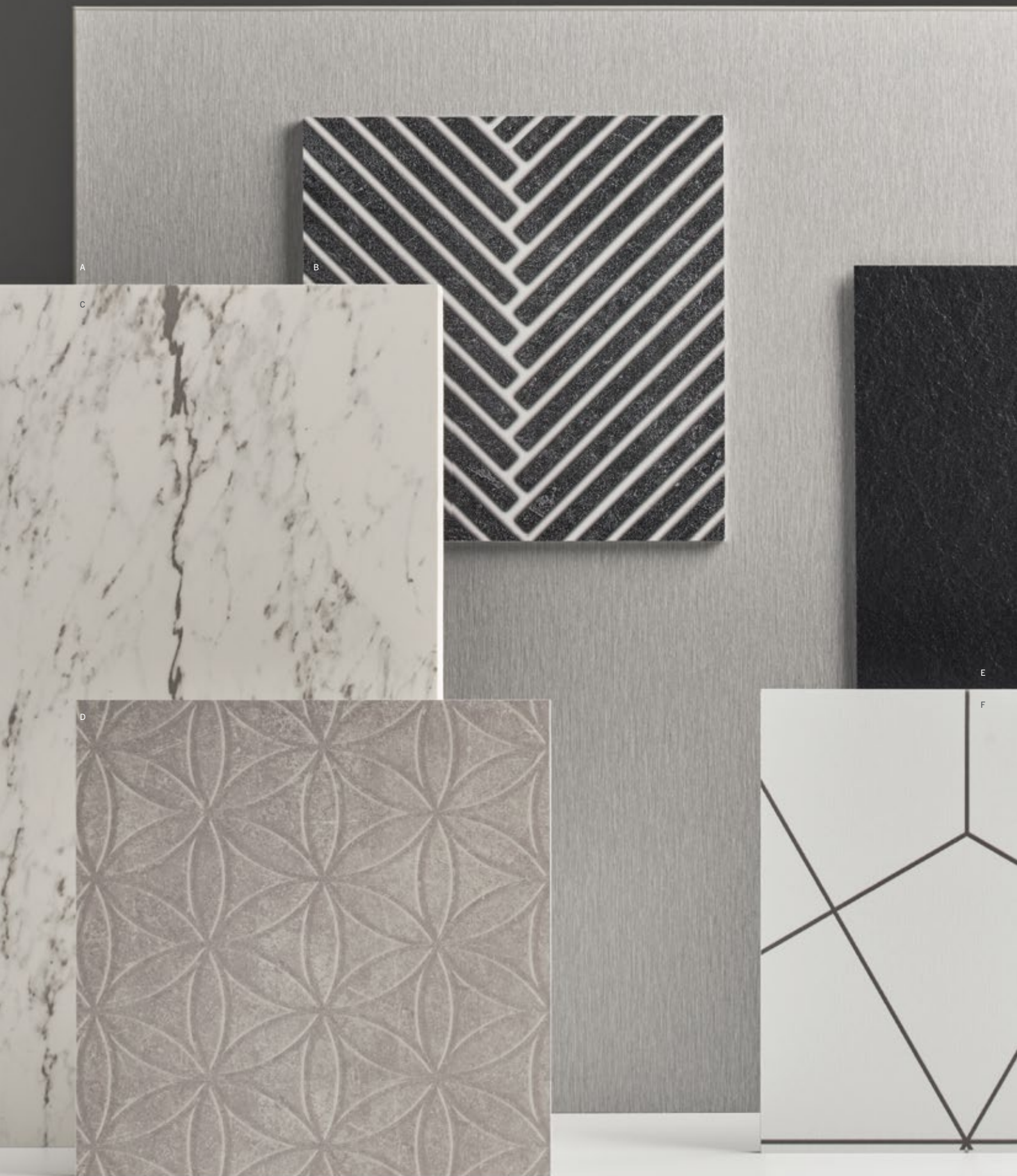
DISEÑO DESIGN		Efecto monobloque <i>Efeito homogéneo</i>
		Mecanizable en la masa <i>Maquinável na massa</i>
		Instalación de fregaderos bajo encimera <i>Instalação de lava-loiça sob a tampo</i>
RESISTENCIA* RESISTÊNCIA*		Calor <i>Calor</i>
		Desgaste <i>Desgaste</i>
		Impactos <i>Choques</i>
		Rayado <i>Riscos</i>
		Manchas corrientes <i>Manchas usuais</i>
HIGIENE HIGIENE		Apto para el contacto alimentario <i>Adequado para contacto alimentar</i>
		Fácil limpieza <i>Fácil de limpar</i>
		Antibacteriano <i>Antibacteriano</i>
INSTALACIÓN INSTALAÇÃO		Acabado de los cantos <i>Acabado nos cantos</i>

GUIA DE ESCOLHA

PARA UMA ESCOLHA CORRETA DA SUA TAMPO

As nossos tampos em Termolaminado HPL e Compacto HPL são extremamente resistentes e perfeitamente adequadas a uso horizontal. Este guia serve de auxiliar comparativo para facilitar a seleção do produto mais adequado às suas necessidades. Após a escolha da estrutura, aconselhamos a consulta das Precauções de utilização e manutenção nas páginas 62-63.

Laminado HPL sandwich HPL	Compacto HPL Compacto HPL	
POLYFORM® - POLYREY HPL®	MONOCHROM	REYSITOP®
●●●○○	●●●●●	●●●●○
No / Não	Sí / Sim	Sí / Sim
No / Não	Sí / Sim	Sí / Sim
●●●○○	●●●●○	●●●●●
●●●○○	●●●●○	●●●●●
●●●○○	●●●●○	●●●●●
●●●○○	●●●○○	●●●●○
●●●●●	●●●●●	●●●●●
Sí / Sim	Sí / Sim	Sí / Sim
●●●●●	●●●●●	●●●●●
Sí / Sim	Sí / Sim	Sí / Sim
Tiras de canto a juego Orlas coordenadas	No hacen falta tiras de canto Não necessita de orla	No hacen falta tiras de canto Não necessita de orla



A. I004 - Inox Brossé - ALLIAGE / B. MI2A - Midnight Herringbone - SHELL MATT
 C. C166 - Calacatta - FA / D. ST2A - Stellite Blush - SHELL MATT
 E. N005 - Noir - ROCHE / F. GE0A - Geometry - SHELL MATT

ZÓCALO COMPACTO HPL

MONOCHROM & REYSITOP®

4 Diseños
Decorativos

Acabados
Acabamentos **3**

B170 FA
Blanc Absolu



C166 FA
Calacatta



I004 ALLIAGE
Inox Brossé



N105 ROCHE
Noir Absolu



Más diseños disponibles en tableros enteros Monochrom y Reysitop®: consulte la carta de colores de las encimeras en la página 36-39 y la tabla de disponibilidades en la página 76. / *Mais decorativos disponíveis em painéis inteiros Monochrom e Reysitop®, consulte o catálogo de cores dos tampos na página 36-39 e a tabela de disponibilidade na página 76.*

-  NÚCLEO BLANCO CÁLIDO
NÚCLEO BRANCO QUENTE
-  NÚCLEO GRIS
NÚCLEO CINZENTO
-  NÚCLEO EXTRA NEGRO
NÚCLEO EXTRANEGRO



PAINEL DE PAREDE **COMPACTO HPL**

MONOCHROM & REYSITOP®

¿Por qué elegirlo?

- Cantos no tratados
- Todas las propiedades de higiene y resistencia del Compacto HPL en las páginas 10 y 24.

Porquê escolher este produto?

- Sem orlagem
- As características de higiene e de resistência do Compacto HPL estão descritas nas páginas 10 e 24



Fácil de limpiar
Limpeza fácil



Rápida instalación
Instalação rápida



Ideal para renovación
Ideal para remodelações

LISTO PARA USAR / PRONTO A USAR

ZÓCALOS / PAINÉIS DE PAREDE						
	MONOCHROM Efecto monobloque Efeito homogéneo (Ver la pág. 26 / Consulte a página 26)	305×64 cm	6 mm	Núcleos teñidos en masa Blanco Frío, Blanco Cálido, Gris, Beige y Extra Negro Núcleos tintos na massa Branco Frio, Branco Quente, Bege, Cinzento e Extranegro	Cantos biselados por las 2 caras y los 4 lados Cantos chanfrados nas 2 faces e nos 4 lados	Stock en fábrica Em stock na fábrica

TABLERO ENTERO / PAINEL INTEIRO

COMPACTO HPL & ACCESORIOS / COMPACTO HPL E ACESSÓRIOS								
	MONOCHROM Efecto monobloque Efeito homogêneo (Ver la pág. 26 / Consulte a página 26)	307/305×132 cm	6 – 8 mm	Núcleos teñidos en masa Blanco Frío, Blanco Cálido, Gris, Beige y Extra Negro <i>Núcleos tintos na massa Branco Frio, Branco Quente, Bege, Cinzento e Extranegro</i>		Canto bruto <i>Canto em bruto</i>	Fabricado por encargo <i>Por encomenda</i>	
	REYSITOP® Resistencia Extrema SURFACE+ Extrema resistência SURFACE+ (Ver la pág. 28 / Consulte a página 28)			Núcleo Extra Negro <i>Núcleo Extranegro</i>				
	COMPLETE COLA Y SELLADOR DE JUNTAS COLA E JUNTA DE ESTANQUICIDADE	Bote Cartucho 290 ml	Alta adherencia, impermeable, sin contracción <i>Elevada aderência, estanque, não retrátil</i>				Stock en fábrica <i>Em stock na fábrica</i>	
			Cola / Cola	Sellador de juntas / Junta de estanquicidade				
			 Neutre	 Fudge	 Silver Grey	 Pewter Grey	 Slate Grey	 Jet Black



Productos complementarios: para saber si el diseño que ha elegido está disponible para encimeras, módulos, puertas o frentes de cajón, consulte la tabla de disponibilidades en las páginas 76-81 / Produtos complementares: para conhecer a disponibilidade do decorativo que seleccionou em tampo, frentes ou estruturas de armário, consulte a tabela de disponibilidade nas páginas 76-81.



(1) La instalación del Compacto HPL requiere precauciones particulares. Antes de proceder a su colocación, consulte a nuestros expertos.
O Compacto HPL requer precauções específicas na sua aplicação. Para mais informações, consulte os nossos especialistas antes de proceder à instalação.

Más información en la página 64
Mais informações na página 64

FRONTALE COMPACTO HPL

MONOCHROM & REYSITOP®

A



El diseño Inox Brossé es una apuesta segura para el frontal de cocina. Combine su sobriedad con diseños de madera u otras materias para un efecto de lo más moderno.

O inox escovado é um valor seguro na escolha do decorativo para o painel de parede. Em combinação com os decorativos de madeira ou outros materiais, a sua sobriedade dará um toque de beleza ao design da sua cozinha.

B

C

A. I004 - Inox Brossé - ALLIAGE
B. C151 - Caldeira - ROCHE
C. B070 - Blanc Megève - FA

PAINEL DE PAREDE **COMPACTO HPL**

MONOCHROM & REYSITOP®

ZÓCALO - PAINEL DE PAREDE



D. C163 - Ciment Brut - TOUCH
E. C179 - Chêne des Massifs - ESSENCIA
F. B070 - Blanc Megève - FA



G. GA0A - Galon Blanc - FA

Signature

Si busca un efecto único y a la última, consulte nuestra biblioteca de diseños **Signature Library**, a su disposición en nuestra web polyrey.com. También puede crear sus propios diseños gracias a la herramienta **Signature Création**. Disponible en Compacto HPL, Laminado HPL y Laminado Aplacado sobre tablero.

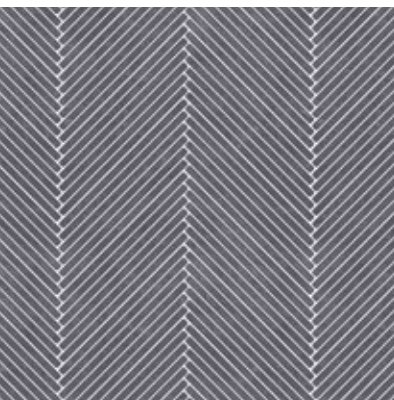
*Para um efeito tendência pronunciado, escolha a **Signature Library**, uma biblioteca de decorativos ao seu dispor no nosso site polyrey.com. Poderá materializar também as suas criações com a **Signature Création**. Disponível em Compacto HPL, Termolaminado HPL e Painel Sandwich.*

FRONTAL DE ALUMINIO COMPUESTO

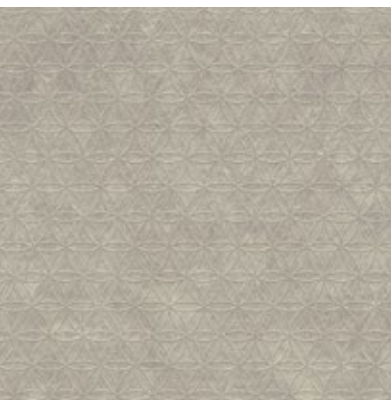
ALLOY™

4 Diseños
Decorativos

Acabados
Acabamentos **1**



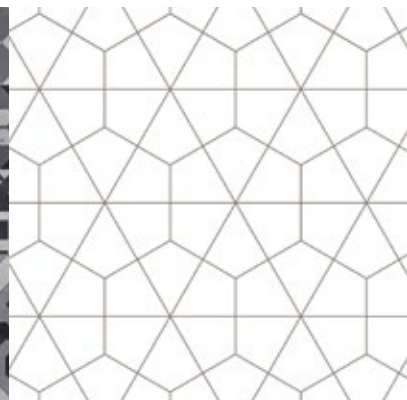
M12A SHELL MATT
Midnight Herringbone



ST2A SHELL MATT
Stellate Blush



M01A SHELL MATT
Modern Victoria



GE0A SHELL MATT
Geometry



A. GE0A - Geometry - SHELL MATT
B. ST2A - Stellate Blush - SHELL MATT

PAINEL DE PAREDE EM COMPÓSITO DE ALUMÍNIO

ALLOY™

ZÓCALO - PAINEL DE PAREDE

¿Por qué elegirlo?

- Utilización como protector antisalpicaduras
- Fácil de cortar e instalar

Porquê escolher este produto?

- Utilização como protetor para exaustor
- Instalação e corte fáceis



Ligero
Leve



Extrema resistencia
al calor
Extrema resistência ao
calor

LISTO PARA USAR / PRONTO A USAR

ZÓCALOS / PAINÉIS DE PAREDE						
	ALLOY™	300×75 cm	4 mm	Núcleo composite ignífugo <i>Núcleo compósito ignífugo</i>	Cantos sin trabajar <i>Cantos em bruto</i>	Stock en fábrica <i>Em stock na fábrica</i>
	COMPLETE COLA Y SELLADOR DE JUNTAS <i>COLA E JUNTA DE ESTANQUICIDADE</i>	Bote <i>Cartucho</i> 290 ml	Alta adherencia, impermeable, sin contracción. <i>Elevada aderência, estanque, não retrátil.</i>			Stock en fábrica <i>Em stock na fábrica</i>
			Cola / <i>Cola</i>  Neutre	Sellador de juntas / <i>Junta de estanquicidade</i>  Fudge  Silver Grey  Pewter Grey  Slate Grey  Jet Black		



FRONTAL DE ALUMINIO COMPUESTO

ALLOY™



Para abarcar una mayor longitud (por ejemplo, para encimeras de 4 m) puede hacer, aparte del antisalpicaduras, un frontal o rodapie bajo cortando el tablero en dos en el sentido de la altura (y dándole la vuelta al tablero para continuar el diseño).

Para cobrir um comprimento maior (por exemplo, no caso de tampo de 4 m), é possível criar, a crescer ao protetor para exaustor, um painel de parede baixo cortando o painel em dois no sentido da altura (e invertendo o painel para assegurar a continuidade do decorativo).

A

A. MO1A - Modern Victoria - SHELL MATT
B. B070 - Blanc Megève - FA

PAINEL DE PAREDE *EM COMPÓSITO DE ALUMÍNIO*

ALLOY™

ZÓCALO - PAINEL DE PAREDE



C. MIZA - Midnight Herringbone - SHELL MATT
D. T112 - Teck de Ceylan - ESSENCIA
E. B188 - Blanc Nivé - TOUCH

E

D

GUÍA COMPARATIVA

PARA ELEGIR EL FRONTAL MÁS ADECUADO PARA SU COCINA

Nuestros zócalos Compacto HPL Monochrom y Alloy TM son altamente resistentes al agua y al calor, resultando idóneos para esta aplicación. Esta guía comparativa le ayudará a seleccionar el producto más adecuado para sus necesidades. Una vez elegido el acabado, le recomendamos que lea las Precauciones de uso y cuidado en las págs.62-63.

DISEÑO DESIGN		Efecto monobloque <i>Efeito homogéneo</i>
		Fácil de cortar <i>Corte fácil</i>
RESISTENCIA* RESISTÊNCIA*		Calor <i>Calor</i>
		Agua y vapor <i>Água e vapor</i>
		Desgaste <i>Desgaste</i>
		Manchas corrientes <i>Manchas usuais</i>
HIGIENE HIGIENE		Fácil limpieza <i>Fácil de limpar</i>
		Antibacteriano <i>Antibacteriano</i>
INSTALACIÓN INSTALAÇÃO		Acabado de los cantos <i>Acabado nos cantos</i>
		Protector antisalpicaduras <i>Protetor para exaustor</i>

GUIA DE ESCOLHA

PARA UMA ESCOLHA CORRETA DO PAINEL DE PAREDE

Os nossos painéis de parede em Compacto HPL Monochrom e Alloy™ são extremamente resistentes à água e ao calor, o que os torna ideais para esta aplicação. Este guia serve de auxiliar comparativo para facilitar a seleção do produto mais adequado às suas necessidades. Após a escolha do acabamento, aconselhamos a consulta das Precauções de utilização e manutenção nas páginas 62-63.

Compacto HPL Compacto HPL		Aluminio compuesto Compósito de alumínio
MONOCHROM	REYSITOP®	ALLOY™
●●●●●	●●●●○	No / Não
●●●●○	●●●●○	●●●●●
●●●●○	●●●●●	●●●●●
●●●●●	●●●●●	●●●●●
●●●●○	●●●●●	●●●●○
●●●●●	●●●●●	●●●●○
●●●●●	●●●●●	●●●●●
Sí / Sim	Sí / Sim	No / Não
Sin accesorios adicionales Sem acessórios adicionais	Sin accesorios adicionales Sem acessórios adicionais	Sin accesorios adicionales Sem acessórios adicionais
●●●○●	●●●●○	●●●●●



A

B

D

C

MÓDULO, PUERTA Y FRENTE DE CAJÓN

CAJONE, LATERALE, ESTANTERÍA

FRENTE E INTERIOR DE ARMÁRIO

GAVETA, FRENTE, PRATELEIRA E OUTRO

MÓDULO, PUERTA & FRENTE DE CAJÓN

CAJONE, LATERALE, ESTANTERÍA

Combine la encimera y el frontal de su cocina con el mobiliario gracias a la amplia variedad de diseños y productos de nuestra gama Cocinas: Laminado HPL, HPL aplacado sobre tablero, Compacto HPL ⁽¹⁾ y Tablero de melamina – Panoprey®



FRENTE & INTERIOR DE ARMÁRIO

GAVETA, FRENTE, PRATELEIRA

É possível coordenar a tampo e o painel de parede com as frentes e as estruturas de armário, com a ampla seleção de decorativos e produtos da nossa gama Cozinhas: Termolaminado HPL, Painel sandwich HPL, Compacto HPL⁽¹⁾ e Placa de Melamina – Panoprey®

TABLERO ENTERO / PAINEL INTEIRO

PANOPREY® Tablero de Melamina Placa de Melamina	280x207 cm	19 mm	Soporte - Tablero de partículas, o hidrófugo, MDF estándar o tablero de partículas estándar con caras MDF (acabado Touch) Suporte em painel de aglomerado ou hidrófugo, MDF standard ou painel de aglomerado standard com superfície de MDF (acabamento Touch)
POLYREY HPL® Laminado HPL aplicable sobre tablero Painel sandwich HPL	412x132 cm 412x151 cm 432x166 cm 307/305x132 cm	0,6 - 0,8 mm	Núcleo marrón posformable (excepto Touch y Touch Roche) Núcleo castanho postformável (exceto Touch e Touch Roche)
POLYPREY® HPL aplacado sobre tablero Painel sandwich HPL	307/305 x 124 cm	19,6 mm	Soporte - Tablero de partículas E1 ⁽²⁾ estándar o hidrófugo y MDF estándar Suporte em painel de aglomerado E1 ⁽²⁾ standard ou hidrófugo e MDF standard
	306 x 123 cm		Soporte - Contrachapado de abedul estándar Suporte em contraplacado de bétula standard
MONOCHROM & REYSITOP® Compacto HPL ⁽¹⁾ Compacto HPL ⁽¹⁾	307/305x132 cm	8 - 10 mm Revestimiento aplacado Revestimento em painel sandwich	Núcleos teñidos en masa: Blanco frío, Blanco cálido, Gris, Beige y Extra Negro Núcleos tintos na massa: Branco Frio, Branco Quente, Cinzento, Bege e Extranegro
		12,5 mm Frentes de cajón y estanterías Frentes e prateleiras	



Cantos: una selección de 188 diseños complementarios con el tablero de Melamina Panoprey® disponibles para las tiras de canto termoplásticas a través de nuestros proveedores. Consultémos. / Orlas: os nossos parceiros disponibilizam orlas termoplásticas numa seleção de 188 decorativos complementares com a placa de Melamina Panoprey®. Consulte-nos.



Descubra todos nuestros diseños y formatos disponibles en la Colección para Interiores de Polyrey® para más combinaciones. Consulte nuestro folleto en polyrey.com / Conheça todos os nossos decorativos e formatos disponíveis na Coleção Decoração de Interiores Polyrey® para ainda mais combinações design. Consulte a nossa brochura Collection em polyrey.com

(1) La instalación del Compacto HPL requiere precauciones particulares. Antes de proceder a su colocación, consulte a nuestros expertos. No utilizarlo para hacer módulos. O Compacto HPL requer precauções específicas na sua aplicação. Para mais informações, consulte os nossos especialistas antes de proceder à instalação. Não utilizar nos caixotes das gavetas.
 (2) E1 (DIN EN 16516), equivale a la denominación comercial E0.5 / E1 (DIN EN 16 516), equivalente à designação comercial E0,5.



A

C

A

A

B

A. C148 - Chêne Pyla - EXTRAMAT
B. B188 - Blanc Nivé - TOUCH
C. C166 - Calacatta - FA



Módulos abiertos: ¡una cocina con ritmo! Las copas y utensilios pasan a ser auténticos objetos de decoración y diseño.

Nichos ou armários abertos: crie ritmo! Desta forma, os copos ou outros utensílios tornam-se verdadeiros objetos de decoração e de design.





PRECAUCIONES DE USO Y CUIDADO

PRECAUÇÕES DE USO E DE MANUTENÇÃO

Elegir el acabado más adecuado para su encimera

Para elegir la encimera de cocina más adecuada, fíjese en el símbolo que señala las superficies delicadas que necesitan mayores precauciones de uso y limpieza para conservar su aspecto.

Todas nuestras encimeras son aptas para un uso horizontal según las normas EN438 y EN15186. Además de las pruebas requeridas por estas normativas, llevamos a cabo pruebas de uso y limpieza para garantizar que nuestros productos cumplen con las expectativas de nuestros usuarios en su día a día.

Las superficies mates y texturizadas requieren un cuidado especial: Alliage, Extramat, Roche (salvo Reysitop®), Touch y Touch Roche.

Estas superficies son más sensibles, por lo que requieren un cuidado especial. Las alteraciones usuales, como los arañazos y los cambios en el brillo, serán más visibles, especialmente en los diseños oscuros.

No obstante, en las superficies con acabado Touch y Touch Roche, los arañazos superficiales* pueden eliminarse con una esponja de goma o un paño húmedo y una plancha.

Noir Roche : Los roces repetidos en la superficie pueden causar cambios visibles, como un aspecto blanquecino. El producto conservará sus características técnicas normativas.



A escolha correta do tampo de cozinha

Para uma melhor orientação na escolha do tampo, identifique o símbolo que lhe indica as superfícies mais delicadas, que necessitam de precauções de uso e de limpeza reforçadas para melhor preservar a sua estética.

Todas as nossos tampos são compatíveis com uma utilização horizontal, conforme os requisitos das normas EN438 e EN15186. Complementarmente a estes testes normativos, realizamos testes de uso e de limpeza para assegurar que os nossos produtos respondem às expectativas diárias dos clientes.

Deve ser dada uma atenção especial às superfícies mate e texturizadas: Alliage, Extramat, Roche (exceto Reysitop®), Touch e Touch Roche.

Sendo mais sensíveis, exigem uma atenção especial. Serão mais visíveis as alterações usuais da superfície, tais como os microrriscos e as variações de brilho, e acentuam-se quando combinadas com decorativos escuros.

Contudo, as superfícies Touch e Touch Roche são reparáveis quanto aos microrriscos superficiais* com o auxílio de uma esponja mágica ou de um pano húmido e um ferro de engomar.

Noir Roche : A passagem repetida sobre a sua superfície pode causar alterações visíveis, nomeadamente um aspeto esbranquiçado. O produto conserva as suas características técnicas em conformidade com as normas.

Protección y mantenimiento de la encimera y el zócalo de cocina

La regla de oro para garantizar una larga vida a la encimera es la prevención. Para ello, lo mejor es respetar nuestras precauciones de uso y limpieza.

Protección

Proteger las superficies del calor

El calor puede deteriorar la superficie. No colocar nunca platos recién salidos del horno u ollas calientes directamente sobre la encimera. Utilizar siempre salvamanteles

Nuestros zócalos Alloy®, Monochrom y Reysitop® son compatibles con todo tipo de placas de cocina, incluidas las de gas. Dejar 30 cm entre el frontal Alloy® y las placas de cocina; y 50 - 100 mm en el caso de los zócalos de Compacto HPL. Evitar el contacto directo con el fuego.



Proteção e manutenção do tampo e do painel de parede

A regra de ouro para assegurar a longevidade do tampo é a prevenção. Para o efeito, é conveniente respeitar as nossas precauções de uso e de limpeza.

Proteção das superfícies

Proteção das superfícies contra o calor

O calor pode causar uma degradação da superfície. Não colocar nunca sobre o tampo pratos saídos do forno ou tachos quentes. Utilizar sempre bases de pratos.

Os nossos painéis de parede Alloy®, Monochrom e Reysitop® são compatíveis com todos os tipos de placas de cozinha, incluindo as a gás. Prever um espaço de 30 mm entre o painel de parede Alloy® e a placa, e 50 a 100 mm no caso dos painéis em Compacto HPL; evitar o contacto direto com a chama.

* De producirse un deterioro significativo de la superficie debido al incumplimiento de las precauciones de uso, POLYREY no podrá garantizar la íntegra recuperación de la superficie. La esponja de goma debe utilizarse de forma ocasional. / Em caso de degradação significativa da superfície devido ao incumprimento das precauções de utilização para estas superfícies, a POLYREY não está em condições de assegurar a sua renovação total. A utilização da esponja mágica deve ser ocasional.



Proteger las superficies de los arañazos

No cortar directamente sobre la superficie con un cuchillo, utilizar siempre una tabla de cortar.

No arrastrar objetos abrasivos sobre la superficie del laminado (platos de cerámica, etc.). En superficies sensibles, evitar cualquier rozamiento y utilizar manteles individuales u otra protección.

No utilizar esponjas abrasivas para la limpieza.



Proteger las superficies de las manchas.

Limpiar inmediatamente las salpicaduras para evitar daños irreparables en la superficie. Los acabados antihuellas (Touch, Touch Roche) son más sensibles a los productos pigmentados (té, café, especias...).

Limpiar cualquier líquido derramado de forma inmediata para evitar rayas, manchas y depósitos de cal. Colocar una cubierta protectora entre la cafetera o tetera y la encimera mientras las descalcifica.



Proteção das superfícies contra os riscos

Não efetuar cortes com faca diretamente sobre a superfície; utilizar sempre uma tábua de cortar.

Não fazer deslizar objetos abrasivos (pratos cerâmicos, etc.) sobre o termolaminado. Nas superfícies sensíveis, evitar toda a fricção e utilizar bases de pratos ou outra proteção.

Evitar a utilização de esponjas abrasivas na manutenção.

Proteção das superfícies contra as manchas

Limpar imediatamente qualquer sujidade para não danificar irremediavelmente a superfície. Os acabamentos resistentes às dedadas (Touch, Touch Roche) são mais sensíveis aos produtos pigmentados (chá, café, especiarias, etc.).

Os líquidos derramados devem ser removidos com um material absorvente para evitar vestígios, auréolas ou depósitos calcários. Colocar uma proteção entre a máquina de café ou de chá e o tampo durante as operações de destaratarização.

Limpieza

Mantenimiento diario

Limpiar la superficie con una esponja no abrasiva y un detergente doméstico suave. Aclarar con agua limpia y secar la superficie con un paño suave.

Limpiar toda la superficie, no sólo la zona sucia, para evitar la formación de manchas.

Limitar el uso de productos de limpieza que se acumulen en la superficie, especialmente en superficies mates, ultramates y texturizadas. 

Utilizar un cepillo suave para eliminar la suciedad de las superficies texturizadas.

No utilizar detergentes abrasivos, ácidos o alcalinos (crema limpiadora, jabón negro, descalcificador, limpiadores a base de sosa, bicarbonato de sodio, lejía, ácido clorhídrico, etc.). No limpiar en seco.



Eliminación de manchas

En caso de manchas persistentes (tinta, barniz...), utilizar los disolventes habituales (acetona, white spirit, alcohol doméstico) y repetir los pasos de limpieza habituales (jabón, aclarado, secado). Hacer una prueba previa en una zona pequeña. Consultar las instrucciones de uso del fabricante.

Desinfección

Utilizar desinfectantes domésticos convencionales. Realizar una prueba previa en una zona pequeña. Consultar las instrucciones de uso del fabricante

Limpeza das superfícies

Manutenção corrente

Limpar a superfície com uma esponja não abrasiva e um detergente de limpeza suave. Enxaguar com água limpa e, em seguida, secar a superfície com um pano macio.

Proceder a uma limpeza de toda a superfície e não só da zona suja, para evitar a aparição de auréolas.

Limitar o uso de produtos de manutenção que engordurem a superfície, especialmente nas superfícies mate, ultramate e texturadas. 

Em caso de engorduramento das superfícies estruturadas, utilizar uma escova macia.

Evitar a utilização de detergentes abrasivos, ácidos ou alcalinos (limpa-metais, sabão preto, anticalcários, produtos de limpeza à base de soda cáustica, bicarbonato de sódio, lixívia, ácido clorídrico, etc.). Não efetuar limpeza a seco.

Remoção das manchas

Em caso de manchas persistentes (tinta, verniz, etc.), utilizar os solventes usuais (diluente, acetona, white spirit, álcool metílico) e repetir as etapas de limpeza corrente (água e sabão, enxaguar e secar). Realizar um teste prévio numa pequena superfície. Consultar os manuais dos fabricantes para conhecer o modo de emprego.

Desinfecção

Utilizar desinfetantes domésticos clássicos. Realizar um teste prévio numa pequena superfície. Consultar os manuais dos fabricantes para conhecer o modo de emprego.



Descubra en vídeo la reparabilidad de Touch / Conheça a possibilidade de reparação do Touch em vídeo : polyrey.com

Para más información, consulte las fichas técnicas, de mantenimiento y resistencia a los productos químicos en polyrey.com.

Para mais informações, consulte as fichas técnicas, de manutenção e de resistência química em polyrey.com.

Compromiso diario

Nuestros equipos se esfuerzan cada día por fabricar productos de calidad que respondan a las normas vigentes y a sus usos más habituales. Teniendo en cuenta las exigencias sanitarias y medioambientales, desarrollamos soluciones que respetan la salud y bienestar de las personas, así como el entorno que nos rodea.

Empenho quotidiano

As nossas equipas empenham-se diariamente em assegurar o fabrico de produtos de qualidade que respondem às normas em vigor e às necessidades diárias dos clientes. Face aos desafios sanitários e ambientais, desenvolvemos soluções respeitadoras da saúde e bem-estar dos clientes, e também do ambiente que nos rodeia.



Higiene

Superficie antibacteriana

Todos los productos Polyrey® se someten al tratamiento antibacteriano Sanitized®* que permite ralentizar la proliferación del 99,9 % de las bacterias**.

Tratamiento integrado en el proceso de fabricación. Conserva su eficacia a lo largo del tiempo. Resiste la humedad y al calor, y está aprobado para el contacto con alimentos.

Higiene

Superfície antibacteriana

Os produtos Polyrey® são sujeitos ao tratamento antibacteriano Sanitized® para reduzir a proliferação de 99,9% das bactérias**.*

Esta proteção está integrada no nosso processo de fabrico e mantém a sua eficácia ao longo do tempo. Resiste à humidade e ao calor, e está certificada para contacto com alimentos.

* Excepto acabados Touch y Touche Roche (antibacterianos por naturaleza) y excepto Alloy™ / Exceto acabamentos Touch e Touch Roche (antibacterianas por natureza), e exceto a Alloy™

** El tratamiento Sanitized contiene un producto biocida con una sustancia activa: vidrio de fosfato plata. Esta sustancia no está incluida en las restricciones BPR y REACH, ya que nos aseguramos de que nuestros proveedores no utilizan ninguna sustancia peligrosa. / O tratamento Sanitized envolve um produto biocida com substância activa: o vidro de fosfato. Esta substância não está abrangida pelas restrições BPR e REACH, pois zelamos para que os nossos fornecedores não utilizem quaisquer substâncias perigosas.



Calidad del aire

Productos de baja emisión

Nos comprometemos a **mejorar la calidad del aire interior** reduciendo las emisiones de compuestos orgánicos volátiles (COV) y los niveles de formaldehído de nuestros productos.

Sometemos nuestros productos a ensayos independientes e **informamos con total transparencia** sobre las certificaciones obtenidas. Estas certificaciones garantizan que los materiales respetan la calidad del aire interior para proteger la salud de los usuarios.

Tablero de melamina : A+

Laminado HPL (incluidas las encimeras): A y GREENGUARD GOLD

Compactos HPL (incluidas las encimeras) :

A, GREENGUARD y GREENGUARD GOLD

Qualidade do ar

Produtos com baixas emissões

Empenhamo-nos em **melhorar a qualidade do ar** interior reduzindo as emissões de compostos orgânicos voláteis (COV), bem como a taxa de formaldeído dos nossos produtos.

Mandamos testar os nossos produtos em organismos independentes e **comunicamos com toda a transparência** as etiquetas obtidas. Estas etiquetas são a garantia de materiais respeitadores da qualidade do ar interior, que preservam a saúde dos utilizadores nos espaços onde vivem.

Placas de melamina : A+

Termolaminado HPL (incluindo tampos): A e GREENGUARD GOLD

Compactos HPL (incluindo tampos) :

A, GREENGUARD e GREENGUARD GOLD



Medioambiente

Reducir nuestro impacto

En cada etapa de nuestros procesos de producción, somos conscientes de nuestra responsabilidad ambiental y **estamos comprometidos con un mundo más limpio y respetuoso con el entorno.**

Controlamos nuestro impacto a través de la gestión de los flujos, el uso de productos saludables y sostenibles y un enfoque racional y proactivo. Contamos con las certificaciones ISO 14001 e ISO 50001.

Además, todos nuestros productos pueden certificarse PEFC™ (10-34-97) o FSC® CW (C068151) si así se solicita ***, lo que garantiza que la madera y las materias primas utilizadas proceden de bosques gestionados de forma sostenible.

Nuestros productos se han sometido a un análisis del ciclo de vida (ACV) para evaluar su impacto.

Ambiente

Redução dos nossos impactos

Em cada fase do nosso processo de produção, **temos consciência da nossa responsabilidade ambiental e esforçamo-nos para que o mundo seja mais limpo e respeitador do ambiente.**

Para o domínio dos fluxos, a utilização de produtos saudáveis e sustentáveis, bem de como um programa racional e proativo, permitem-nos **controlar o nosso impacto**. Nesse contexto, possuímos as certificações ISO 14001 e ISO 50001

Todos os nossos produtos podem possuir uma certificação PEFC™ (10-34-97) or FSC® CW (C068151) a pedido***, garantia de que a madeira e as outras matérias-primas utilizadas provêm de florestas geridas de forma sustentável.

Os nossos produtos são sujeitos a uma análise de ciclo de vida (ACV) para avaliar o seu impacto

*** Según la certificación de nuestros suministros, excluyendo Alloy™. / Dependendo da certificação dos nossos stocks, exceto Alloy™.

MY EXPERT

A su servicio

En todas las etapas de su proyecto, Polyrey está a su lado para garantizarle el éxito del mismo y hacerle ganar tiempo. Conocido por la calidad de sus productos, Polyrey garantiza también una prestación de servicios excelente.

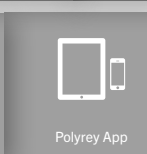
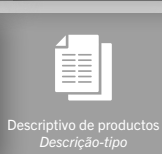
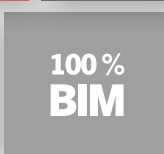
Ao seu serviço

Em cada fase dos seus projetos, a Polyrey está ao seu lado para assegurar o sucesso e poupar-lhe tempo. Conhecida pelo seu know-how ao nível dos produtos, a Polyrey empenha-se também na excelência do seu serviço.

1 Encontrar inspiración Inspiração



2 Aconsejarse Aconselhamento

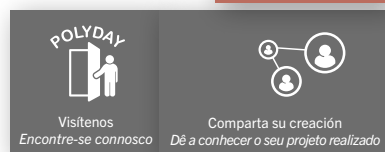


3 Elegir Escolha



4 Comprar Compra

5 Instalar Instalação



6 Compartir Partilhar

Política de Servicio

Porque su profesión exige reactividad y profesionalidad, Polyrey se compromete a:

- Expedir la muestra **el mismo día**.
- Responder a sus consultas técnicas **en 2 h***.
- Atender las peticiones comerciales **en 45 minutos***.

Política de serviço

O seu negócio exige reatividade e profissionalismo. Por isso, pode contar com o empenho da Polyrey:

- Expedição das amostras **no próprio dia**.
- Resposta aos pedidos de esclarecimento técnicos **em 2 h***.
- Satisfação dos pedidos de serviço ao cliente **em 45 minutos***.

* En caso de consulta especial o compleja, nos comprometemos a responderla dentro de un plazo determinado.
Caso o seu pedido envolva questões ou complexidades específicas, comprometemo-nos com um prazo de resposta.



Design Studio

Creación de ambientes de cocina personalizados gracias al planificador de espacios online.

*Design
Studio*

Criação dos seus próprios ambientes de cozinha com o configurador de espaços online.

Muestras A4 / Amostras A4

Solicitud de muestras gratuitas para confirmar su elección. Envío a sus instalaciones o directamente a su cliente el mismo día.



Pedido de amostras gratuitas para ajudar a escolher. Expedição para as suas instalações ou para o cliente no próprio dia.

Fichas técnicas / Fichas técnicas

En ellas se presentan las características técnicas de nuestros productos, según las normas vigentes y los diferentes usos.



Características técnicas dos nossos produtos que respondem às normas em vigor e às utilizações por parte dos utentes.

Fichas de instalación / Fichas de instalação

Principales etapas y consejos de colocación de nuestros productos en función de las aplicaciones.



Principais etapas e recomendações de instalação dos nossos produtos, em função das aplicações pretendidas.

Fichas de mantenimiento / Fichas de manutenção

Recomendaciones para conservar las propiedades técnicas y estéticas de nuestros productos.



Recomendações para a conservação das características técnicas e estéticas dos nossos produtos.



A

B

C

D

E

F

DISEÑOS

*INFORMAÇÕES
SOBRE O DESIGN*

TABLEROS ENTEROS

La reproducción impresa de los diseños puede diferir del producto real. No dude en solicitar una muestra antes de confirmar su elección.



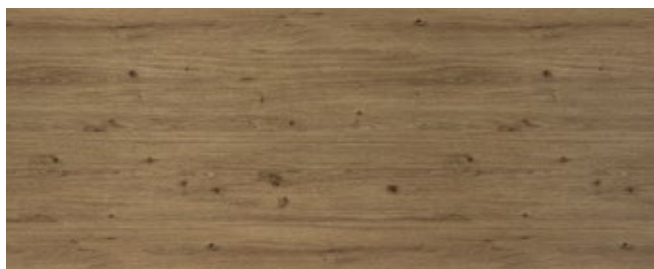
C105
Chêne Québec



C126
Chêne Antique



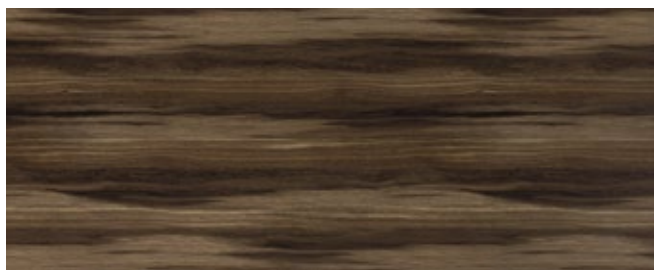
C129
Chêne Bastide



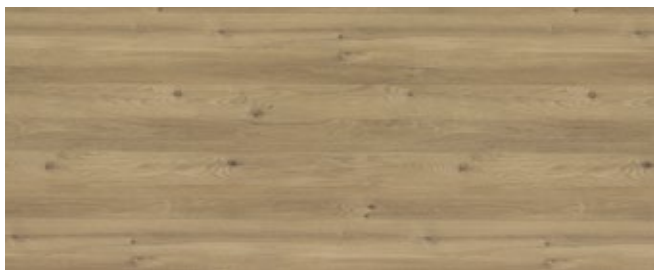
C133
Chêne Vendôme



C148
Chêne Pyla



C149
Chêne Colorado



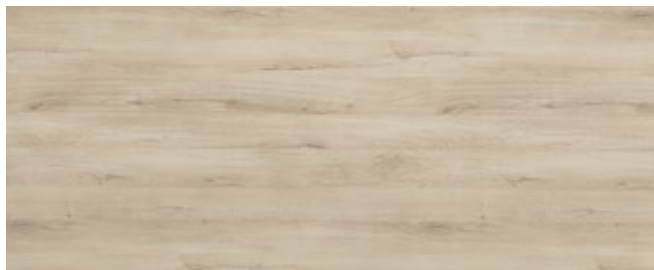
C179
Chêne des Massifs



C182
Chêne Adrian



C186
Chêne de Combrailles



C192
Chêne d'Armorique

PAINÉIS INTEIROS

A reprodução impressa dos decorativos pode diferir do produto real. Não hesite em solicitar uma amostra antes de finalizar a sua escolha.



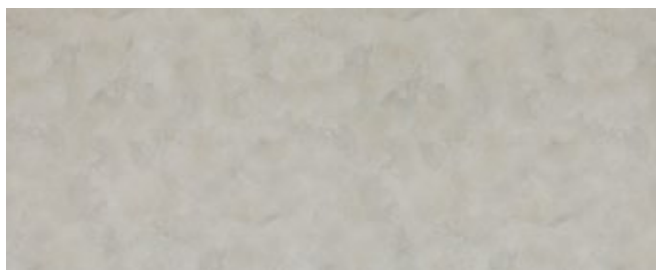
C198
Chêne Saïto



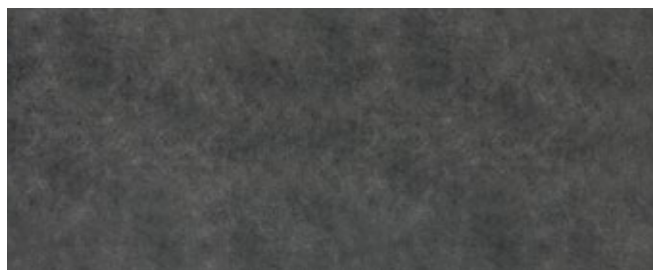
M122
Multiplis Nature



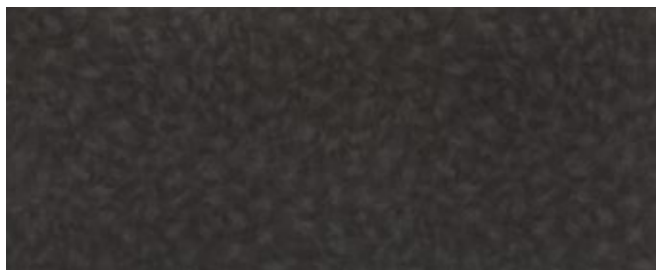
T112
Teck de Ceylan



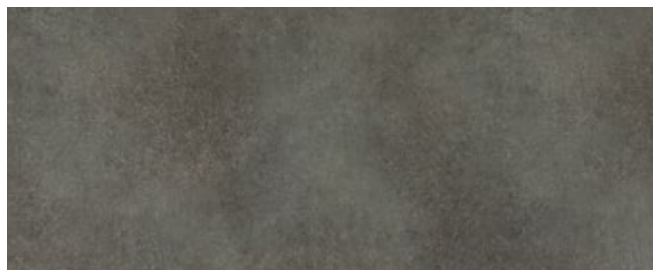
A120
Aracena



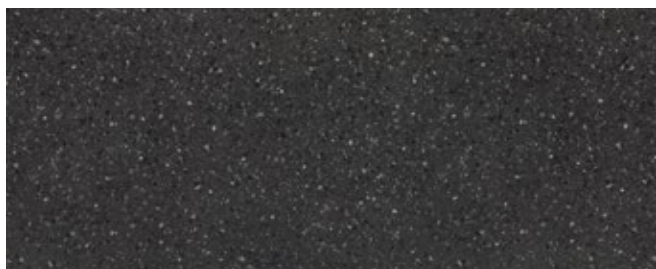
B041
Brasília



B099
Brushed Metal



B134
Béton Griffé



B199
Béton Calade



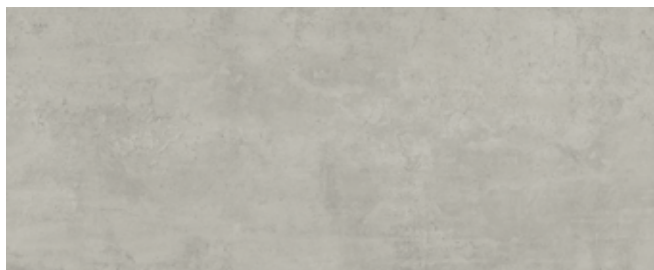
B200
Boston

TABLEROS ENTEROS

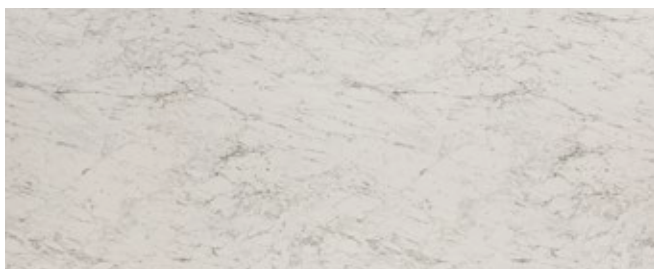
La reproducción impresa de los diseños puede diferir del producto real. No dude en solicitar una muestra antes de confirmar su elección.



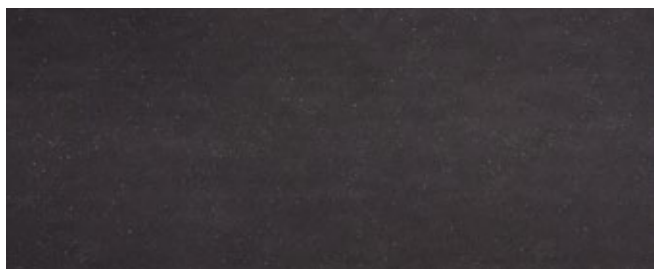
C151
Caldeira



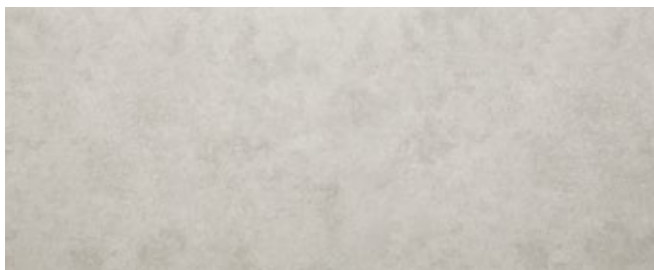
C163
Ciment Brut



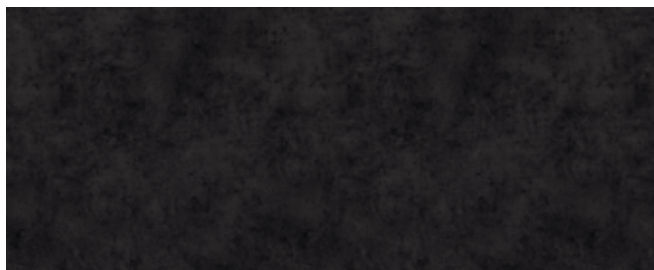
C166
Calacatta



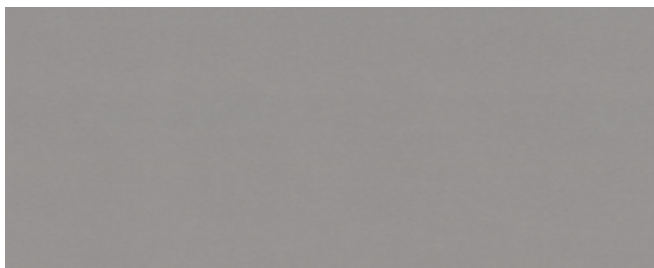
C193
Carbonite



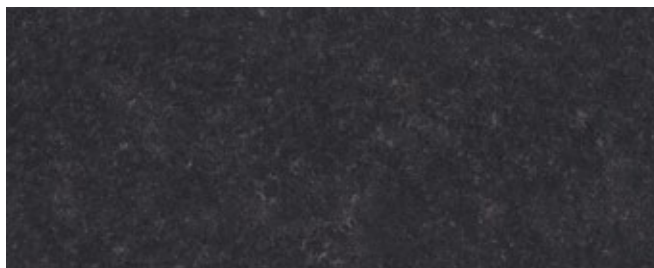
E107
Element



F084
Fonte Noircie



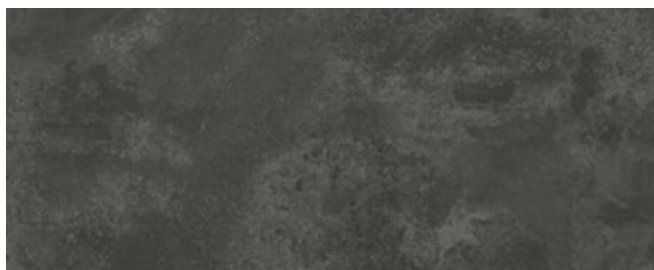
I004
Inox Brossé



L032
Lima



M112
Manganèse



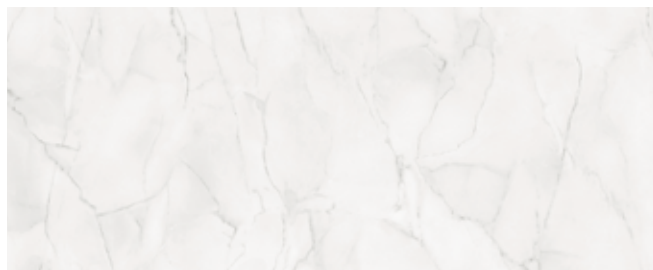
M113
Magma

PAINÉIS INTEIROS

A reprodução impressa dos decorativos pode diferir do produto real. Não hesite em solicitar uma amostra antes de finalizar a sua escolha.



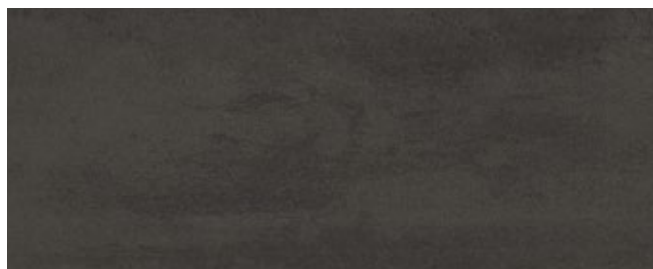
M137
Marbre Palazzo



M138
Marbre de Paros



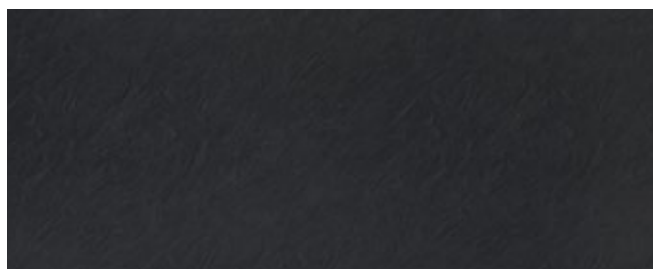
M141
Marbre Venezia



0102
Oxydo Noirci



P120
Pierre de Lave



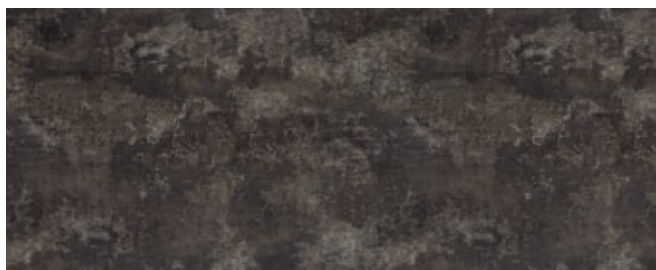
S049
Slate



S126
Seattle



T108
Travertin Naturel



U192
Underground Fonte



W172
Woodstone Gris

ACABADOS ACABAMENTOS

FA

Acabado ligeramente satinado de grano ultrafino y tacto suave, que seduce por su pureza y discreción.

Acabamento ligeiramente acetinado, com grão ultrafino e sensação suave ao toque, que seduz pela sua pureza e discrição.

Extramat EXM

Ultramate de tacto rugoso que reproduce la autenticidad y la textura irregular de la materia original.

Mate extremo com sensação rugosa ao toque que transmite a autenticidade dos materiais originais; uma sensação de material em bruto.

Essencia ESA

Un efecto de madera cepillada que subraya el veteado de la madera y la autenticidad del diseño con un tacto mate natural.

Efeito de madeira escovada que realça a expressão do carácter e a autenticidade dos decorativos com um toque mate natural.

Linimat LIM

Una textura de líneas mate que aporta carácter y modernidad a los diferentes tipos de madera.

Estrutura mate lenhosa, que confere personalidade e contemporaneidade às diferentes variações da madeira.

Granit GRA

La autenticidad de una textura irregular, ligeramente satinada, de tacto similar al granito para una sensación real.

A autenticidade de uma estrutura irregular, ligeiramente acetinada, com uma sensação ao toque de granito que causa uma impressão de material em bruto.



Una vez elegido el acabado, le recomendamos que lea las Precauciones de uso y cuidado en las págs. 62-63.

Após a escolha da estrutura, aconselhamos a consulta das Precauções de utilização e manutenção nas páginas 62-63.

Fusion FUS

Ligero relieve mate-brillante en una superficie vibrante de reflejos de óxido y pátina. Una materia viva de tacto tosco.

Ligeiro relevo mate-brilhante que faz vibrar a superfície com reflexos oxidados, com uma pátina que sugere um material vivo com uma sensação rústica ao toque.

Surf SUR

Tacto ligeramente granulado para un discreto efecto de arena fina.

Sensação ao toque finamente granulosa que produz um discreto efeito areado.

Roche ROC

Relieve rugoso que evoca la piedra natural o el metal martillado, realizado por un aspecto mate que le confiere profundidad.

Relevo amassado, evocativo da pedra natural ou do metal martelado, apurado por um aspeto mate que lhe confere toda a sua profundidade.

Alliage ALG

Efecto metal cepillado de extrema finura con delicados reflejos iridiscentes.

Efeito de metal escovado de uma extrema delicadeza, com reflexos subtilmente iridescentes.

**Touch TCH**

Un tacto sedoso antihuellas y un perfil mate profundo que absorbe la luz.

Toque sedoso e anti-dedadas, com um carácter mate profundo absorvente da luz.

**Touch Roche TCR**

Relieve rugoso mate que evoca la piedra natural o el metal martillado.

Relevo mate amassado, evocativo da pedra natural ou do metal martelado.

Shell Matt SHL

Acabado mate satinado, con un grano casi imperecedero.

Acabamento mate acetinado, com um grão quase impercetível.

TABLA DE DISPONIBILIDAD **ENCIMERA**

ISLA, BARRA, MOSTRADOR, ENCIMERA DE BAÑO

		LAMINADO HPL / TERMOLAMINADO HPL			
PRODUCTO / PRODUTO		Listo para usar / Pronto a usar		Tablero entero / Painel inteiro	
GAMA / GAMA		POLYFORM*		POLYREY HPL®	
FORMATO / FORMATO		412 x 65 cm 412 x 90 cm ⁽¹⁾		307/305 x 65 cm	
ESPESOR / ESPESSURA		38 mm		0,6 / 0,8 mm	
CANTO / CANTOS		Posformado / Boleado	Recto / Reto	Recto / Reto	Bruto / Bruto
NÚCLEO- SOPORTE NÚCLEO- SUPORTE		Tablero de partículas hidrófugo E1* / Painel de aglomerado hidrófugo E1*			Kraft / Kraft
Código		Diseños / Decorativos			
		Acabados / Acabamentos			
MADERA MADEIRAS	C105	Chêne Québec	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	C126	Chêne Antique	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	C129	Chêne Bastide	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	C133	Chêne Vendôme	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	C148	Chêne Pyla	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	C149	Chêne Colorado	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	C179	Chêne des Massifs	ESSENCIA		ESSENCIA
	C182	Chêne Adrian	ESSENCIA		ESSENCIA
	C186	Chêne des Combrailles	ESSENCIA		ESSENCIA
	C192	Chêne d'Armorique	ESSENCIA		ESSENCIA
MATERIAS MATERIAIS	C198	Chêne Saïto			
	M122	Multiplis Nature	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	T112	Teck de Ceylan	ESSENCIA		ESSENCIA
	A120	Aracena	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	B041	Brasilia	GRANIT		GRANIT
	B099	Brushed Metal	FA		FA
	B134	Béton Griffé	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	B199	Béton Calade			
	B200	Boston	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	C151	Caldeira	ROCHE		ROCHE
	C163	Ciment brut		TOUCH	TOUCH
	C166	Calacatta			
	C193	Carbonite	GRANIT		GRANIT
	E107	Elément	ROCHE		ROCHE
	F084	Fonte Noircie			
	I004	Inox Brossé		ALLIAGE	ALLIAGE
	L032	Lima	GRANIT		GRANIT
	M112	Manganèse	FUSION		FUSION
	M113	Magma	FUSION		FUSION
	M137	Marbre Palazzo			
	M138	Marbre de Paros	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	M141	Marbre Venexia	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	O102	Oxydo Noirci	FUSION		FUSION
	P120	Pierre de Lave	ROCHE		ROCHE
	S049	Slate	ROCHE		ROCHE
	S126	Seattle	FUSION		FUSION
	T108	Travertin Naturel	EXTRAMAT		EXTRAMAT
	U192	Underground Fonte			
	W172	Woodstone Gris	EXTRAMAT		EXTRAMAT
LISOS LISOS	B068	Blanc Chamonix	SURF		SURF
	B070	Blanc Megève	FUSION	TOUCH	FUSION - TOUCH
	B170	Blanc Absolu			
	B188	Blanc Névé			
	N005	Noir		TOUCH - TOUCH ROCHE	TOUCH - TOUCH ROCHE
	N105	Noir Absolu			
	N110	Noir Sidéral			

TABELA DE DISPONIBILIDADE TAMPO

ILHA, TAMPO DE MESA, BALCÃO DE ATENDIMENTO, TAMPO DE LAVA-LOUÇA

COMPACTO HPL / COMPACTO HPL			
Listo para usar / Pronto a usar	Tablero entero / Painei inteiro	Listo para usar / Pronto a usar	Tablero entero / Painei inteiro
MONOCHROM Efecto monobloque / Efeito homogêneo		REYSITOP® Resistencia Extrema SURFACE+ / Extrema resistência SURFACE+	



Más diseños disponibles para cocinas en la Colección para Interiores de Polyrey en

Para a decoração da sua cozinha, existem ainda mais decorativos disponíveis na Coleção Decoração de Interiores Polyrey,

www.polyrey.com

305 x 64 cm	307/305 x 132 cm	305 x 64 cm	307 x 132 cm		
12,5 mm	10 - 12,5 mm	12,5 mm	10 - 12,5 mm		
Biselados / Chanfrados	Bruto / Bruto	Biselados / Chanfrados	Bruto / Bruto	Sellador de juntas Junta de estanquicidade COMPLETE	También disponible en Existe também em
Blanco Cálido Branco Quente Gris Cinzento Extra Negro Extranegro	Blanco Frío Branco Frio Blanco Cálido Branco Quente Beige Bege Gris Cinzento Extra Negro Extranegro		Extra Negro Extranegro		ZÓCALO PAINEL DE PAREDE
Acabados / Acabamentos					PUERTA Y FRENTE DE CAJÓN FRENTE DE ARMARIO
				Fudge	
				Slate Grey	
				Fudge	
				Fudge	
			LINIMAT	Fudge	
			LINIMAT	Fudge	
				Fudge	
				Fudge	
				Slate Grey	
			LINIMAT	Fudge	
			LINIMAT	Jet Black	
				Fudge	
				Fudge	
	EXTRAMAT			Silver Grey	
				Slate Grey	
				Slate Grey	
	EXTRAMAT			Pewter Grey	
			ROCHE	Slate Grey	
	EXTRAMAT			Silver Grey	
			ROCHE	Slate Grey	
				Silver Grey	
	TOUCH			Neutre ⁽⁶⁾	
FA	FA			Slate Grey	
				Silver Grey	
ROCHE	ROCHE			Slate Grey	
	TOUCH			Silver Grey	
ALLIAGE	ALLIAGE			Jet Black	
				Slate Grey	
			GRANIT	Slate Grey	
			ROCHE	Slate Grey	
	FA			Slate Grey	
	EXTRAMAT			Neutre ⁽⁶⁾	
	EXTRAMAT			Pewter Grey	
				Slate Grey	
		ROCHE	ROCHE	Slate Grey	
				Slate Grey	
				Slate Grey	
	EXTRAMAT			Fudge	
			GRANIT	Slate Grey	
			GRANIT	Pewter Grey	
				Neutre ⁽⁶⁾	
				Neutre ⁽⁶⁾	
FA	FA			Neutre ⁽⁶⁾	
	TOUCH			Neutre ⁽⁶⁾	
				Jet Black	
ROCHE	ROCHE			Jet Black	
TOUCH	TOUCH			Jet Black	

(1) Disponible solo en B068 Blanc Chamonix SURF, 2 cantos posformados. / Disponível apenas em B068 Blanc Chamonix SURF, 2 cantos boleados.

(2) EXTRAMAT - (3) ESSENCIA, FUSION, GRANIT, ROCHE, SURF - (4) FA - (5) ALLIAGE, TOUCH, TOUCH ROCHE

(6) Usar la cola COMPLETE, que tiene las mismas propiedades que el sellador de juntas COMPLETE. / Utilizar a cola COMPLETE que possui as mesmas características que a junta de estanquicidade COMPLETE.

TABLA DE DISPONIBILIDAD ZÓCALO

RODAPIE, PROTECTOR ANTISALPICADURAS

		COMPACTO HPL / COMPACTO HPL		
PRODUCTO / PRODUTO		Listo para usar / Pronto a usar	Tablero entero / Painel inteiro	Tablero entero / Painel inteiro
GAMA / GAMA		MONOCHROM Efecto monobloque / Efeito homogêneo		REYSITOP® Resistencia Extrema / Extrema resistência SURFACE+
FORMATO / FORMATO		305 x 64 cm	307/305 x 132 cm	307 x 132 cm
ESPESOR / ESPESSURA		6 mm	6 - 8 mm	6 - 8 mm
CANTO / CANTOS		Biselados / Chanfrados	Bruto / Bruto	Bruto / Bruto
NÚCLEO- SOPORTE NÚCLEO- SUPORTE		Blanco Frio  Branco Frio Gris  Cinzento Extra Negro  Extranegro	Blanco Frio  Branco Frio Blanco Cálido  Branco Quente Beige  Bege Gris  Cinzento Extra Noir  Extranegro	Extra Negro  Extranegro
Código	Diseños / Decorativos	Acabados / Acabamentos		
MADERA MADEIRAS	C148 Chêne Pyla			LINIMAT 
	C149 Chêne Colorado			LINIMAT 
	C192 Chêne d'Armorique			LINIMAT 
	C198 Chêne Saïto			LINIMAT 
MATERIAS MATERIAIS	A120 Aracena		EXTRAMAT 	
	B134 Béton Griffé		EXTRAMAT 	
	B199 Béton Calade			ROCHE 
	B200 Boston		EXTRAMAT 	
	C151 Caldeira			ROCHE 
	C163 Ciment brut		TOUCH 	
	C166 Calacatta	FA 	FA 	
	E107 Élément		ROCHE 	
	F084 Fonte Noircie		TOUCH 	
	I004 Inox Brossé	ALLIAGE 	ALLIAGE 	
	M112 Manganèse			GRANIT 
	M113 Magma			ROCHE 
	M137 Marbre Palazzo		FA 	
	M138 Marbre de Paros		EXTRAMAT 	
	M141 Marbre Venexia		EXTRAMAT 	
	O102 Oxydo Noirci			GRANIT 
	P120 Pierre de Lave			ROCHE 
	T108 Travertin Naturel		EXTRAMAT 	
	U192 Underground Fonte			GRANIT 
	W172 Woodstone Gris			GRANIT 
LISOS LISOS	B170 Blanc Absolu	FA 	FA 	
	B188 Blanc Névé		TOUCH 	
	N105 Noir Absolu	ROCHE 	ROCHE 	
	N110 Noir Sidéral		TOUCH 	
MOTIVOS MOTIVOS	GE0A Geometry			
	MI2A Midnight Herringbone			
	ST2A Stellate Blush			
	MO1A Modern Victoria			

TABELA DE DISPONIBILIDADE **PAINEL DE PAREDE**

RODATAMPO, PROTETOR PARA EXAUSTOR

COMPOSITE ALUMINIO / COMPÓSITO DE ALUMÍNIO

Listo para usar / Pronto a usar

ALLOY™

300 x 75 cm

4 mm

Bruto / Bruto

Compuesto ignifugo / Compósito ignífugo

Acabados / Acabamentos

Sellador de juntas
Junta de
estanquidade

COMPLETE

Fudge

Fudge

Fudge

Jet Black

Silver Grey

Pewter Grey

Slate Grey

Silver Grey

Slate Grey

Silver Grey

Neutre⁽¹⁾

Silver Grey

Slate Grey

Silver Grey

Slate Grey

Slate Grey

Slate Grey

Neutre⁽¹⁾

Pewter Grey

Slate Grey

Slate Grey

Fudge

Slate Grey

Pewter Grey

Neutre⁽¹⁾Neutre⁽¹⁾

Jet Black

Jet Black

SHELL MATT

Neutre⁽¹⁾

SHELL MATT

Neutre⁽¹⁾

SHELL MATT

Pewter Grey

SHELL MATT

Silver Grey



Más diseños disponibles para cocinas en la
Colección para Interiores de Polyrey en

Para a decoração da sua cozinha, existem
ainda mais decorativos disponíveis
na Coleção Decoração de Interiores
Polyrey, em

www.polyrey.com

También disponible en
Existe também em

ENCIMERA
TAMPO

PUERTA Y FRENTE
DE CAJÓN
FRENTE DE
ARMARIO

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

■

(1) Usar la cola COMPLETE, que tiene las mismas propiedades que el sellador de juntas COMPLETE. / Utilizar a cola COMPLETE que possui as mesmas características que a junta de estanquidade COMPLETE.

TABLA DE DISPONIBILIDAD

MÓDULO, PUERTA Y FRENTE DE CAJÓN

CAJONE, LATERALE, ESTANTERÍA

	TABLERO DE MELAMINA - PANEL ACRÍLICO PLACA DE MELAMINA - PAINEL ACRÍLICO	COMPACTO HPL COMPACTO HPL
PRODUCTO / PRODUTO	Tablero entero / Painei inteiro	Tablero entero / Painei inteiro
GAMA / GAMA	PANOPREY®	POLYREY HPL®
FORMATO / FORMATO	280 x 207 cm	412 x 132 cm ⁽¹⁾ 412 x 151 cm ⁽²⁾ 432 x 166 cm ⁽³⁾ 307/305 x 132 cm ⁽⁴⁾
ESPESOR / ESPESSURA	19 mm	0,6 - 0,8 mm
CANTO / CANTOS	Bruto / Bruto	Bruto / Bruto
NÚCLEO- SOPORTE NÚCLEO- SUPORTE	Tablero de partículas E1* estándar o hidrófugo* Painei de aglomerado E1* standard ou hidrófugo Tablero estándar MDF Marrón Painei standard MDF castanho Tablero de partículas estándar con caras MDF: Touch Painei de aglomerado standard com superfície em MDF: Touch	Kraft / Kraft

MADERA MADEIRAS

Código	Diseños / Decorativos	Acabados / Acabamentos	
C105	Chêne Québec	EXTRAMAT - ESSENCIA	EXTRAMAT
C126	Chêne Antique	EXTRAMAT - ESSENCIA	EXTRAMAT
C129	Chêne Bastide	EXTRAMAT - ESSENCIA	EXTRAMAT
C133	Chêne Vendôme	SELVA - ESSENCIA	EXTRAMAT
C148	Chêne Pyla	EXTRAMAT - LINIMAT	EXTRAMAT
C149	Chêne Colorado	EXTRAMAT - LINIMAT	EXTRAMAT
C179	Chêne des Massifs	EXTRAMAT - ESSENCIA	ESSENCIA
C182	Chêne Adrian	EXTRAMAT - ESSENCIA	ESSENCIA
C186	Chêne des Combrailles	EXTRAMAT	ESSENCIA
C192	Chêne d'Armorique		ESSENCIA
C198	Chêne Saïto		
M122	Multiplis Nature	EXTRAMAT	EXTRAMAT
T112	Teck de Ceylan		ESSENCIA

MATERIAS MATERIAIS

A120	Aracena	EXTRAMAT	EXTRAMAT
B041	Brasília		GRANIT
B099	Brushed Metal	FA	FA
B134	Béton Griffé	EXTRAMAT	EXTRAMAT
B199	Béton Calade	EXTRAMAT	
B200	Boston		EXTRAMAT
C151	Caldeira		ROCHE
C163	Ciment brut		TOUCH
C166	Calacatta		
C193	Carbonite		GRANIT
E107	Élément		ROCHE
F084	Fonte Noircie		
I004	Inox Brossé		ALLIAGE
L032	Lima		GRANIT
M112	Manganèse		FUSION
M113	Magma		FUSION
M137	Marbre Palazzo		
M138	Marbre de Paros		EXTRAMAT
M141	Marbre Venexia		EXTRAMAT
O102	Oxydo Noirci		FUSION
P120	Pierre de Lave	EXTRAMAT	ROCHE
S049	Slate		ROCHE
S126	Seattle		FUSION
T108	Travertin Naturel		EXTRAMAT
U192	Underground Fonte	EXTRAMAT	
W172	Woodstone Gris		EXTRAMAT
B068	Blanc Chamonix	FA	SURF
B070	Blanc Megève	FA - EXTRAMAT - EPIMAT - LEGNO - BRILLANT - TOUCH	FUSION - TOUCH
B170	Blanc Absolu		
B188	Blanc Névé		
N005	Noir	FA - EPIMAT - LEGNO - BRILLANT - TOUCH	TOUCH - TOUCH ROCHE
N105	Noir Absolu		
N110	Noir Sidéral		

LISOS LISOS

* Equivale a la denominación comercial E0,5./ Equivalente à designação comercial E0,5.

TABELA DE DISPONIBILIDADE FRENTE E INTERIOR DE ARMÁRIO

GAVETA, FRENTE, PRATELEIRA



Más diseños disponibles para cocinas en la Colección para Interiores de Polyrey en Para a decoração da sua cozinha, existem ainda mais decorativos disponíveis na Coleção Decoração de Interiores Polyrey, em www.polyrey.com

También disponible en
Existe também em

ENCIMERA
TAMPO

ZÓCALO
PAINEL DE
PAREDE

LAMINADO APLICADO SOBRE TABLERO PAINEL SANDWICH	COMPACTO HPL COMPACTO HPL	
Tablero entero / PAINEL inteiro	Tablero entero / PAINEL inteiro	Tablero entero / PAINEL inteiro
POLYPREY®	MONOCHROM Efecto monobloque / Efeito homogéneo	REYSITOP® Resistencia Extrema / Extrema resistência SURFACE+

307/305 x 124 cm 306 x 123 cm : Contrachapado de abedul estándar Contraplacado de bétula 305 x 132 cm : TOUCH	307/305 x 132 cm	307 x 132 cm
19,6 mm	8 - 10 - 12,5 mm	8 - 10 - 12,5 mm

Bruto / Bruto	Bruto / Bruto	Bruto / Bruto	Sellador de juntas Junta de estanquicidade COMPLETE
Tablero de partículas E1* estándar o hidrófugo* Painel de aglomerado E1* standard ou hidrófugo Tablero estándar MDF Marrón Painel standard MDF castanho Tablero de partículas estándar con caras MDF: Touch Painel de aglomerado standard com superfície em MDF: Touch	Blanco Frío ○ Branco Frio Blanco Cálido ○ Branco Quente Beige ● Bege Gris ● Cinzento Extra Noir ● Extranegro	Extra Noir ● Extranegro	
Acabados / Acabamentos			

EXTRAMAT			Fudge
EXTRAMAT			Slate Grey
EXTRAMAT			Fudge
EXTRAMAT			Fudge
EXTRAMAT		LINIMAT ●	Fudge
EXTRAMAT		LINIMAT ●	Fudge
ESSENCIA			Fudge
ESSENCIA			Fudge
ESSENCIA			Slate Grey
ESSENCIA		LINIMAT ●	Fudge
		LINIMAT ●	Jet Black
EXTRAMAT			Fudge
ESSENCIA			Fudge
EXTRAMAT	EXTRAMAT ●		Silver Grey
GRANIT			Slate Grey
FA			Slate Grey
EXTRAMAT	EXTRAMAT ●		Pewter Grey
		ROCHE ●	Slate Grey
EXTRAMAT	EXTRAMAT ●		Silver Grey
ROCHE		ROCHE ●	Slate Grey
TOUCH	TOUCH ●		Silver Grey
	FA ○		Neutre ⁽⁶⁾
GRANIT			Slate Grey
ROCHE	ROCHE ●		Silver Grey
	TOUCH ●		Slate Grey
ALLIAGE	ALLIAGE ●		Silver Grey
GRANIT			Jet Black
FUSION		GRANIT ●	Slate Grey
FUSION		ROCHE ●	Slate Grey
	FA ●		Slate Grey
EXTRAMAT	EXTRAMAT ○		Neutre ⁽⁶⁾
EXTRAMAT	EXTRAMAT ●		Pewter Grey
FUSION		GRANIT ●	Slate Grey
ROCHE		ROCHE ●	Slate Grey
ROCHE			Slate Grey
FUSION			Slate Grey
EXTRAMAT	EXTRAMAT ●		Fudge
		GRANIT ●	Slate Grey
EXTRAMAT		GRANIT ●	Pewter Grey
SURF			Neutre ⁽⁶⁾
FUSION - TOUCH			Neutre ⁽⁶⁾
	FA ○		Neutre ⁽⁶⁾
	TOUCH ○		Neutre ⁽⁶⁾
TOUCH - TOUCH ROCHE			Jet Black
	ROCHE ●		Jet Black
	TOUCH ●		Jet Black

(1) Disponible solo en B068 Blanc Chamonix SURF, 2 cantos posformados./ Disponível apenas em B068 Blanc Chamonix SURF, 2 cantos boleados.

(2) EXTRAMAT - (3) ESSENCIA, FUSION, GRANIT, ROCHE, SURF - (4) FA - (5) ALLIAGE, TOUCH, TOUCH ROCHE -

(6) Usar la cola COMPLETE, que tiene las mismas propiedades que el sellador de juntas COMPLETE. / Utilizar a cola COMPLETE que possui as mesmas características que a junta de estanquicidade COMPLETE.

ES La información facilitada en este folleto comercial es fiable y tiene la finalidad de informar a los usuarios acerca de las propiedades básicas de los productos POLYREY®. No obstante, POLYREY® no puede garantizar su carácter exhaustivo. La información facilitada puede modificarse en cualquier momento, ya sea por un cambio en las técnicas de producción, las gamas de productos o, en general, la normativa legal. Los usuarios de los productos POLYREY® deben informarse sobre la idoneidad de los productos para el uso previsto, ya sea consultando al vendedor autorizado por POLYREY® o directamente a POLYREY®. Para cualquier información adicional, invitamos a los usuarios a consultar los folletos, certificados, fichas técnicas, instrucciones de instalación y recomendaciones de uso en POLYREY®.com. POLYREY® exige cualquier responsabilidad respecto al mal uso de la información facilitada en este folleto. La información contenida en este folleto sólo se refiere a los productos que en él se presentan. Estos últimos no deben utilizarse con otros fines que no sean los que aquí se indican. Los usuarios de los productos deben respetar las precauciones de uso y mantenimiento de los productos. De lo contrario, POLYREY® exige cualquier responsabilidad por todo uso que no se ajuste a dichas precauciones. Los clientes deben siempre comprobar las condiciones que se aplican a la compra, que se rigen siempre por las condiciones generales de venta de POLYREY®, consultables en polyrey.com

PT As informações desta brochura comercial são fiáveis e têm por objetivo informar os utilizadores dos produtos POLYREY® em matéria das características essenciais dos mesmos. No entanto, a POLYREY® não está em condições de assegurar que as informações sejam exaustivas. As informações facultadas podem ser alteradas a todo o momento, em virtude da evolução das tecnologias, das gamas de produtos e, de forma mais abrangente, da eventual alteração das normas e da legislação e regulamentação aplicáveis aos produtos. Os utilizadores dos produtos POLYREY® devem informar-se quanto à adequação dos produtos aos usos previstos junto de um revendedor profissional acreditado pela POLYREY®, ou diretamente junto da POLYREY®. Para obterem informações complementares, os utilizadores dos produtos devem consultar as brochuras, os certificados e as fichas técnicas, de conselhos de instalação e de manutenção em POLYREY®.com. A POLYREY® exonera-se de quaisquer responsabilidades quanto à utilização incorreta das informações desta brochura. A informação contida nesta brochura comercial diz respeito apenas aos produtos nela apresentados, os quais deverão ser utilizados apenas para os fins aqui estipulados. Os utilizadores dos produtos devem respeitar as precauções de utilização e manutenção dos produtos. Por princípio, a POLYREY® declina quaisquer responsabilidades em matéria de usos incompatíveis com as precauções enunciadas. Os clientes deverão sempre verificar as condições aplicáveis às vendas consideradas, que estarão sempre sujeitas às condições gerais de venda da POLYREY®, disponíveis em polyrey.com

COCINAS COZINHAS

ENCIMERAS, ZÓCALOS, MÓDULOS, PUERTAS Y FRENTES DE CAJÓN
TAMPOS, PAINÉIS DE PAREDE, FRENTES E ESTRUTURAS DE ARMÁRIO

Échantillon
Sample
Muster
Staal
Muestra
Amostra
Campione
Próbka



www.polyrey.com



POLYREY App



Disponible sur App Store



Disponible sur Google Play Store

FR Tél. : +33 (0)5 53 73 56 89

UK Tél. : +44 (0)1923 202 700

DE Tél. : +49 (0)211 90 17 40

NL Tél. : +31 (0)20 708 31 31

BE Tél. : +32 (0)2 753 09 09

ES Tél. : +34 935 702 180

PT Tél. : +34 935 702 180

IT Tél. : +33 (0)5 53 73 56 87

Export – Other countries Tél. : +33 (0)5 53 73 56 88

 **polyrey®**
A WILSONART COMPANY

